

GAFNER Mist- u. Kompoststreuer

ERSATZTEILLISTE

2.46 - 3.16 vario roto Aufbau und Anhänger (ohne Fahrwerk)

Copyright ©

Herausgeber dieser Kundendokumente ist die GAFNER Maschinenbau AG,
CH-8637 Laupen-Wald (Tel. 055 246 34 15 / FAX 055 246 51 70)

Alle Rechte, insbesondere das Recht der Vervielfältigung und der Verbreitung sowie der Übersetzung, bleiben vorbehalten. Kein Teil des Werks darf in irgendeiner Form (Druck, Fotokopie, Mikrofilm oder ein anderes Verfahren) ohne schriftliche Genehmigung reproduziert oder unter Verwendung elektronischer Systeme gespeichert, verarbeitet, vervielfältigt oder verbreitet werden.

Technische Änderungen

GAFNER behält sich das Recht vor, jederzeit ohne gesonderte Mitteilung Änderungen am Produkt oder an diesem Dokument vorzunehmen.

Version: 2024

Inhaltsverzeichnis

| Kapitel | | Seite |
|---------|-----------------------------------|---------|
| 1 | Antriebseinheit | 3 - 4 |
| 2 | Sternrotor - Planet | 5 - 8 |
| 2a | Option Fräsplanet | 9 - 10 |
| 3 | Streurotor - Streuklappe Vario | 11 - 14 |
| | Streurotor - Streuklappe Roto | 12 - 14 |
| 4 | Kratzboden | 15 - 16 |
| 4a | Umlenkung | 17 - 18 |
| 4b | Schieber mit Scherabstützung | 19 - 20 |
| 6 | Hydraulik - Betätigungsteile | 21 - 22 |
| | Hydraulikschläuche | 22 |
| 6 Ha | Hydraulikaggregat | 23 - 24 |
| 7 | Wanne | 25 - 26 |
| 8 | Streugehäuse Vario | 27 - 28 |
| 8 | Streugehäuse Roto | 29 - 32 |
| 8a | Keilriemenkasten Roto | 33 - 34 |
| 9 | Schwenkmechanik Roto | 35 - 36 |
| 11 | Rückleuchten u. Stützen | 37 - 38 |
| 12 | Aufbauteile für Transporter | 39 - 43 |
| 13 | Selbstklebeschilder | 44 - 46 |

Bestellbeispiel für Ersatzteile

Gafner Typ: z.B. Typ 2.46 H VARIO

Chassenummer: z.B. No. 10566

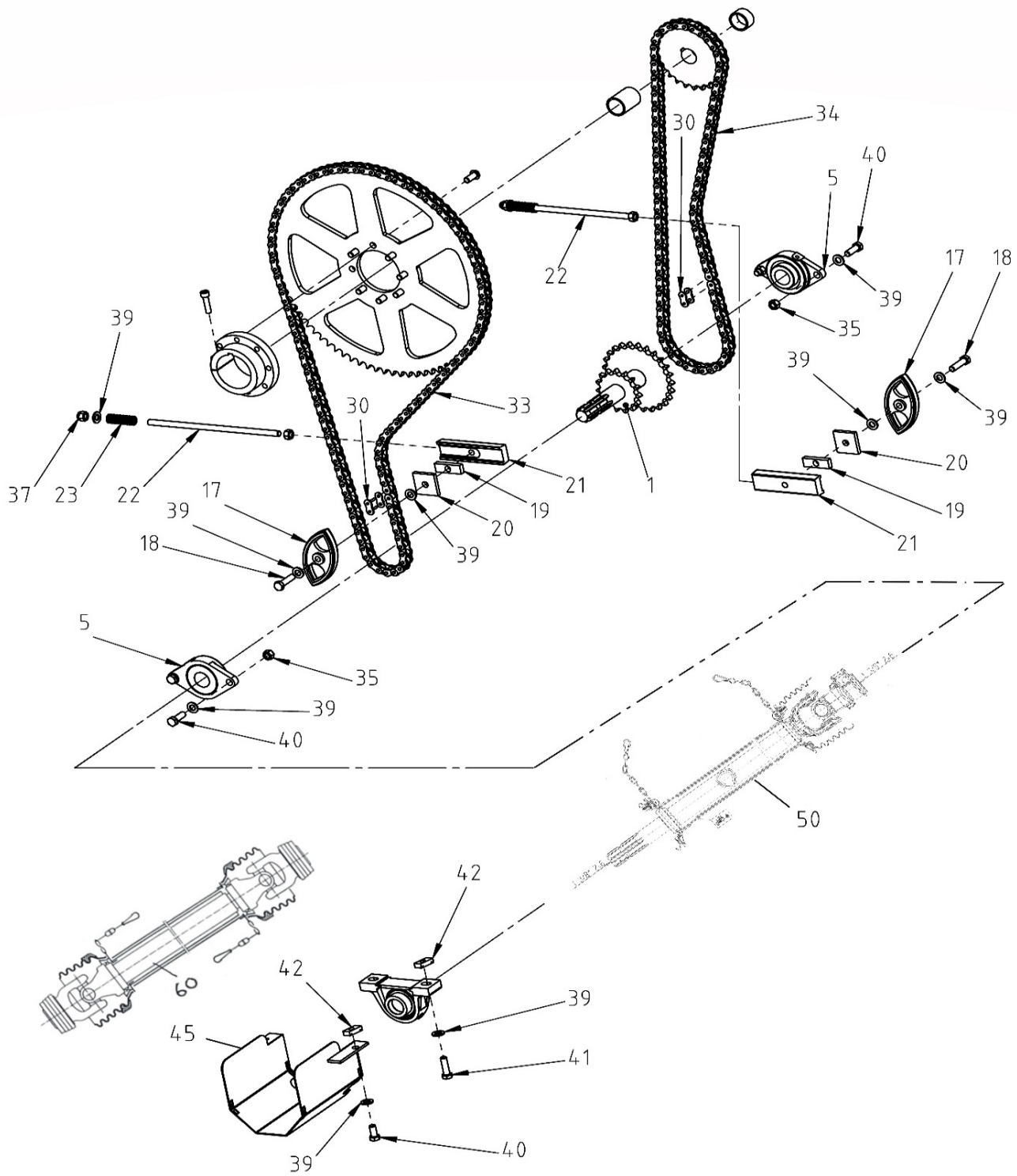
Ersatzteilnummer: z.B. Nr. 201.01.100

Bestelltext: z.B. Antriebswelle Aufbaumaschine VARIO

Stückzahl: z.B. 1 Stück

Antriebseinheit

- 1 -

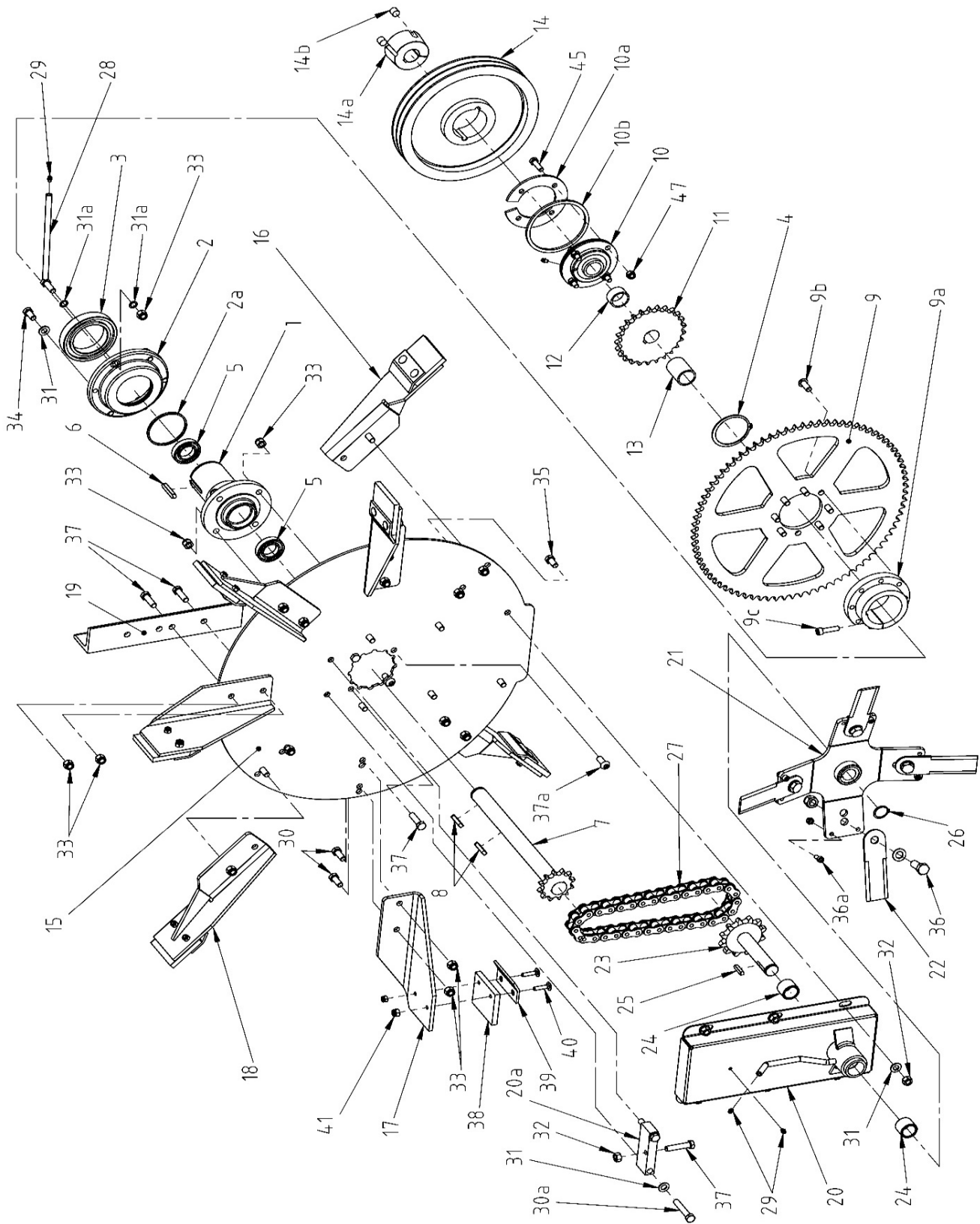


Antriebseinheit

| Pos. | Bestell Nr. | Bestelltext | Dimension |
|------|-------------|---|---------------|
| 1 | 201.01.100 | Antriebswelle | Aufbau |
| | 202.01.200 | Antriebswelle | Anhänger |
| 5 | 000.02.010 | Flanschlager Oval | Ø35 |
| 5 | 001.01.005 | Lagereinsatz für | Ø35 |
| 17 | 000.01.017 | Kettengleiter | 3/4" |
| 18 | 601.01.045 | 6kt-Schraube | M12x55 |
| 19 | 301.01.015 | Distanzplatte | |
| 20 | 000.01.020 | Lochplatte | |
| 21 | 000.01.021 | Gleitstück zu Spanner | M12-Gewinde |
| 22 | 000.01.022 | Gewindestange (Länge angeben) | M12 |
| 23 | 000.01.023 | Druckfeder | Ø 3.2/19.2x59 |
| 30 | 004.01.034 | Kettenschloss gerade 3/4" | 3/4" |
| | 005.01.034 | Kettenschloss gekröpft 3/4" | 3/4" |
| 33 | 204.01.033 | Rollenkette 3/4" ASA 60 | 127 Glieder |
| 34 | 207.01.034 | Rollenkette 3/4" ASA 60 (Antrieb ausser mitte montiert) | 98 Glieder |
| | 202.01.034 | Rollenkette 3/4" ASA 60 (Antrieb mittig montiert, Anhänger) | 97 Glieder |
| 35 | 000.02.032 | 6kt-Mutter | M12 |
| 37 | 000.03.018 | 6kt-Sicherungsmutter | M12 |
| 39 | 000.02.031 | U-Scheibe | M12 |
| 40 | 000.02.030 | 6kt-Schraube | M12x30 |
| 41 | 201.03.041 | 6kt-Schraube | M12x45 |
| 42 | 201.12.034 | Gewindeplatte für C-Profil | M12 |
| 43 | 000.03.026 | Stehlager | Ø35 |
| | 001.01.005 | Lagereinsatz | Ø35 |
| 45 | 201.01.451 | Zapfwellenschutzblech Aufbau | |
| 50 | 101.10.600 | Antriebsverlängerungswelle Ausziehbar | |
| 50 | 101.10.601 | Antriebsverlängerungswelle Ausziehbar m. Scherbolzen | |
| 60 | 000.01.060 | Gelenkwelle m. Schutz Länge ü. alles 75 cm mit Scherbolzen | |
| 60 | 000.02.060 | Gelenkwelle m. Schutz Länge ü. alles 108 cm | |
| 60 | 000.03.060 | Gelenkwelle m. Schutz Länge ü. alles 140 cm | |
| | 000.03.065 | Scherschraube 6-kt Qual. 10.9 zu Gelenkwelle | M 8x50 |
| | 000.03.066 | Scherschraube 6-kt Qual. 8.8 zu Gelenkwelle | M10x50 |
| | 000.04.060 | Scherschraube Inbus Qual. 12.9 zu Gelenkwelle | M 8x50 |

Sternrotor - Planet

- 2 -

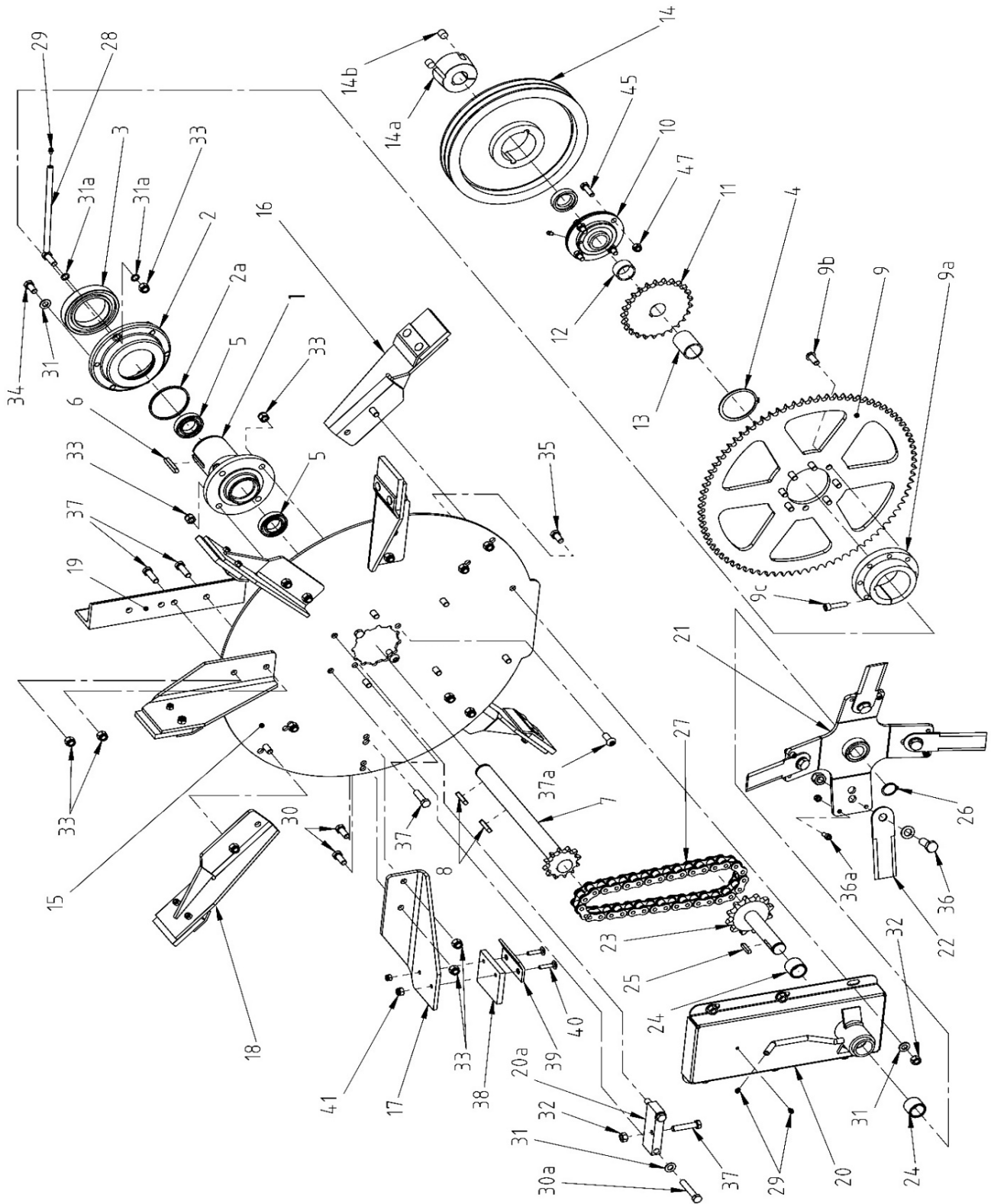


Sternrotor-Planet

| Pos. | Bestell Nr. | Bestelltext | Dimension |
|------|-------------|--|-------------------|
| 1 | 000.02.001 | Hohlwelle | |
| 1-5 | 000.02.100 | Hohlwelle kompl. (Kugellager,Filzdichtung,Sternrotorlager) | |
| 2 | 000.02.002 | Sternrotorlager ohne Kugellager | |
| 2a | 301.01.018 | Filzdichtung | |
| 3 | 000.02.003 | Kugellager | 6016 |
| 4 | 000.02.004 | Seegerring | A80 |
| 5 | 000.02.005 | Kugellager | 6007 2RS |
| 6 | 000.02.006 | Federkeil | 10/8x56 |
| 7 | 001.02.700 | Durchtriebwellen mit Kettenrad | 1" Z 12 |
| 8 | 000.02.008 | Federkeil | 10/8x45 |
| 9 | 777.01.136 | Kettenradscheibe | 3/4" Z 81 |
| | 777.01.202 | Kettenradscheibe mit allen Zähnen 8-Loch | 3/4" Z 81 |
| 9a | 201.02.900 | Nabe schraubbar zu Kettenradscheibe (oben) | |
| 9b | 101.02.034 | Linsenkopfschr. m. Innensechskant | M12x30 |
| 9c | 601.01.017 | Zylinderkopfschraube m. Innensechskant | M10x40 |
| 10 | 201.02.010 | Flanschlager rund Aussen-Ø130 gedreht | Ø35 |
| | 001.01.005 | Lagereinsatz | Ø35 |
| 10a | 778.06.005 | Deckscheibe für roto | |
| 10b | 778.06.004 | Distanzring für roto | |
| 11 | 000.02.011 | Kettenrad | 3/4" Z 25 |
| | 001.02.110 | Kettenradpaar f. Maschine mit Hydroaggregat | 3/4" Z25 3/8" Z60 |
| 12 | 150.01.008 | Distanzring | Ø1 1/4" x 20.5 |
| | 150.01.003 | Distanzring | Ø1 1/4" x 25.5 |
| 13 | 150.01.001 | Distanzring | Ø1 1/4" x 51 |
| 14 | 201.02.014 | Keilriemenscheibe m. Taperlock (3-rillig) | SPA-250-3 |
| 14a | 102.02.014 | Spannbüchse Taperlock | 2517-Ø35 |
| 14b | 103.02.014 | Gewindestift | 1/2-13NC x 1 |
| 15 | 202.02.015 | Sternrotorscheibe Typ 2.46 - 3.16 | |
| 16 | 001.02.160 | Zubringerschaufel nieder rechts kompl. mit Gummi | |
| 17 | 101.02.170 | Zubringerschaufel hoch rechts kompl. mit Gummi (Anhänger) | |
| | 001.02.170 | Zubringerschaufel hoch links kompl. mit Gummi (Aufbaumasch.) | |
| 18 | 001.02.180 | Zubringerschaufel nieder links kompl. mit Gummi | |
| 19 | 000.02.019 | Gegengewicht | |
| 20 | 201.02.200 | Planetkasten | |
| | 202.02.200 | Planetkasten kompl. (Kasten,Lager,Welle,Nabe,Messer) | |
| 20a | 000.02.050 | Planetkastenspanner | |
| 21 | 202.02.210 | Planetstern für gerade Messer | |
| 22 | 201.02.022 | Planetmesser gerade u. geschliffen | |
| | 211.02.220 | Planetmesser gerade u. geschliffen (1Satz à 4 o. Schr.) | |
| | 203.02.022 | Schraubensatz für gerade Planetmesser (4xM16+Mutter 4xM8) | |
| 23 | 202.02.230 | Planetwelle mit Kettenrad | 1" Z 12 |
| 24 | 000.02.024 | Broncelager | Ø30/38x30 |
| 25 | 000.02.025 | Federkeil | 8/7x36 |
| 26 | 000.02.026 | Seegerring | A30 |

Sternrotor - Planet

- 2 -

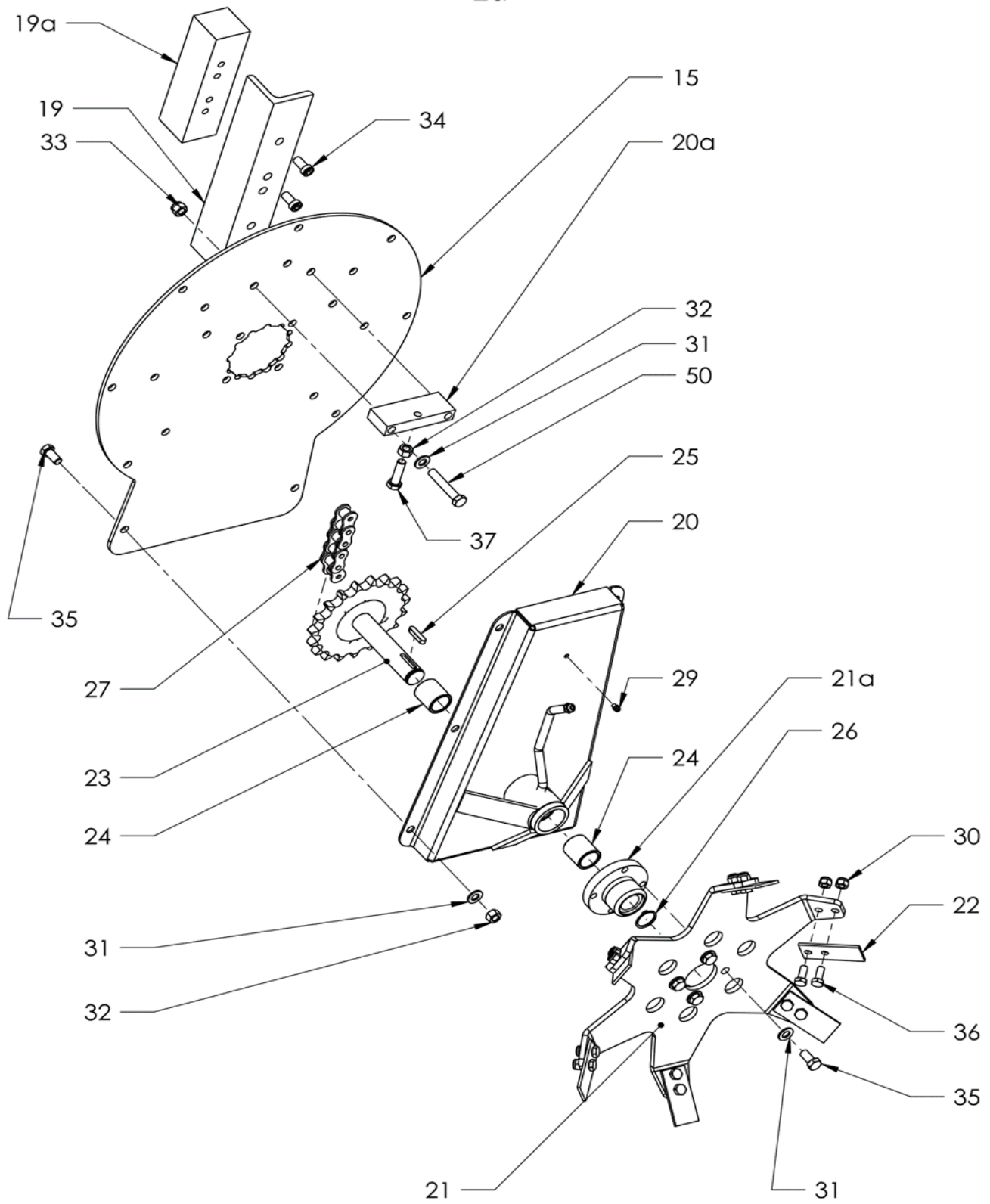


Sternrotor-Planet

| Pos. | Bestell Nr. | Bestelltext | Dimension |
|------|-------------|---|----------------|
| 27 | 202.02.027 | Endlosrollenkette 1" ASA 80 | 34 GI |
| 28 | 001.02.280 | Schmierrohr | |
| 29 | 000.02.029 | Schmiernippel | M8 |
| 30 | 000.02.030 | 6kt-Schraube | M12x30 |
| 30a | 301.02.025 | 6kt-Schraube | M12x70 |
| 31 | 000.02.031 | U-Scheibe | M12 |
| 31a | 301.01.033 | Kupferdichtring | Ø12.3/17.8x1.4 |
| 32 | 000.02.032 | 6kt-Mutter | M12 |
| 33 | 000.03.018 | 6kt-Sicherungsmutter | M12 |
| 34 | 000.02.034 | 6kt-Schraube | M12x20 |
| 35 | 000.03.035 | 6kt-Schraube | M12x25 |
| 36 | 201.12.032 | 6kt-Schraube + Mutter + Scheibe | M16x35 |
| 36a | 000.02.480 | Scherschraube f. gerade Planetmesser + Sich.-mutter | M8x20 |
| 37 | 000.02.037 | 6kt-Schraube | M12x40 |
| 37a | 301.01.030 | Linsenkopfschr. m. Innensechskant | M12x40 |
| 38 | 000.02.038 | flexible Gummiplatte | |
| 39 | 000.02.039 | Gegenplättli gekröpft | |
| 40 | 000.02.040 | Schloss-Schraube | M8x35 |
| 41 | 000.02.041 | 6kt-Sicherungsmutter | M8 |
| 45 | 302.03.015 | 6kt-Schraube für vario | M10x30 |
| | 000.06.055 | 6kt-Schraube für roto | M10x35 |
| 47 | 003.03.101 | 6kt-Sicherungsmutter | M10 |

Option Fräsplanet

- 2a -

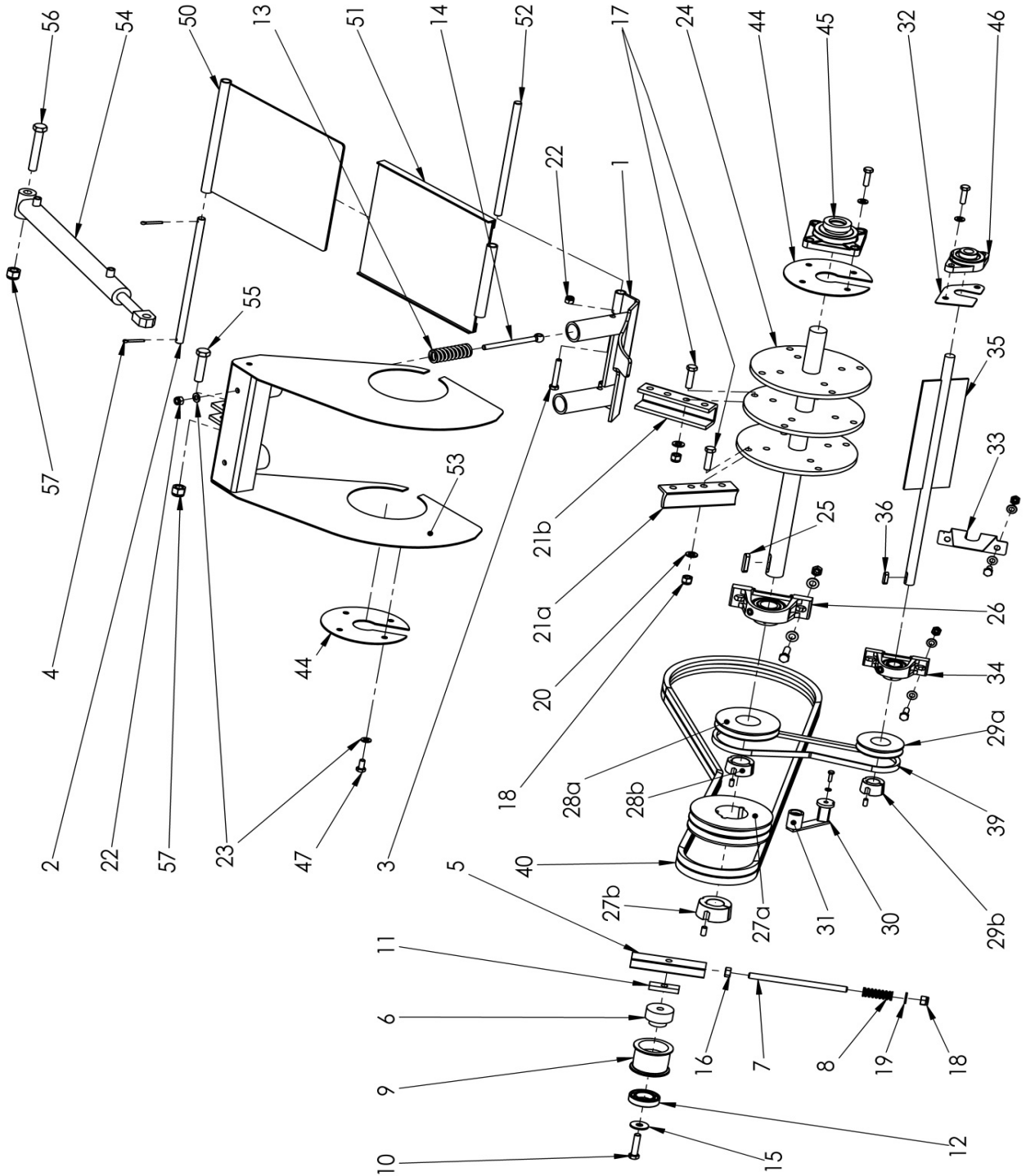


Option Fräsplanet

| Pos. | Bestell Nr. | Bestelltext | Dimension |
|------|-------------|--|-----------|
| 15 | 777.36.002 | Sternrotorscheibe Fräsplanet Typ 2.46 - 3.16 | |
| 19 | 000.02.019 | Gegengewicht | |
| 19a | 101.02.019 | Zusatzgewicht zu Fräsplanet 2.5 | |
| 20 | 005.02.200 | Planekasten Fräsplanet | |
| | 222.02.200 | Planetkasten Fräsplanet kompl. (Kasten, Lager, Welle, Nabe, Frässtern) | |
| 20a | 000.02.050 | Planetkastenspanner | |
| 21 | 777.36.000 | Fräsplanetstern ohne Nabe | |
| 21a | 203.02.211 | Planetnabe zu Fräsplanetstern | |
| 21b | 233.02.210 | Fräsplanetstern kompl. mit Zähnen, Schr. | |
| 22 | 221.02.022 | Fräszahn | |
| | 221.02.220 | Fräszahn (Satz à 6 Stk. o. Schr.) | |
| 23 | 203.02.230 | Planetwelle mit Kettenrad für Fräsplanet | 1" Z 19 |
| 24 | 000.02.024 | Broncelager | Ø30/38x30 |
| 25 | 000.02.025 | Federkeil | 8/7x36 |
| 26 | 000.02.026 | Seegerring | A30 |
| 27 | 203.02.027 | Endlosrollenkette 1" ASA 80 | 38 GI |
| 29 | 000.02.029 | Schmiernippel | M8 |
| 30 | 601.04.028 | Sicherungsmutter | M10 |
| 31 | 000.02.031 | U-Scheibe | M12 |
| 32 | 000.02.032 | 6kt-Mutter | M12 |
| 33 | 000.03.018 | 6kt-Sicherungsmutter | M12 |
| 34 | 101.02.034 | Linsenkopfschr. M. Innensechskant | M12x30 |
| 35 | 000.03.035 | 6kt-Schraube | M12x25 |
| 36 | 302.03.014 | 6kt-Schraube | M10x25 |
| 37 | 000.02.037 | 6kt-Schraube | M12x40 |
| 50 | 301.02.025 | 6kt-Schraube | M12x70 |

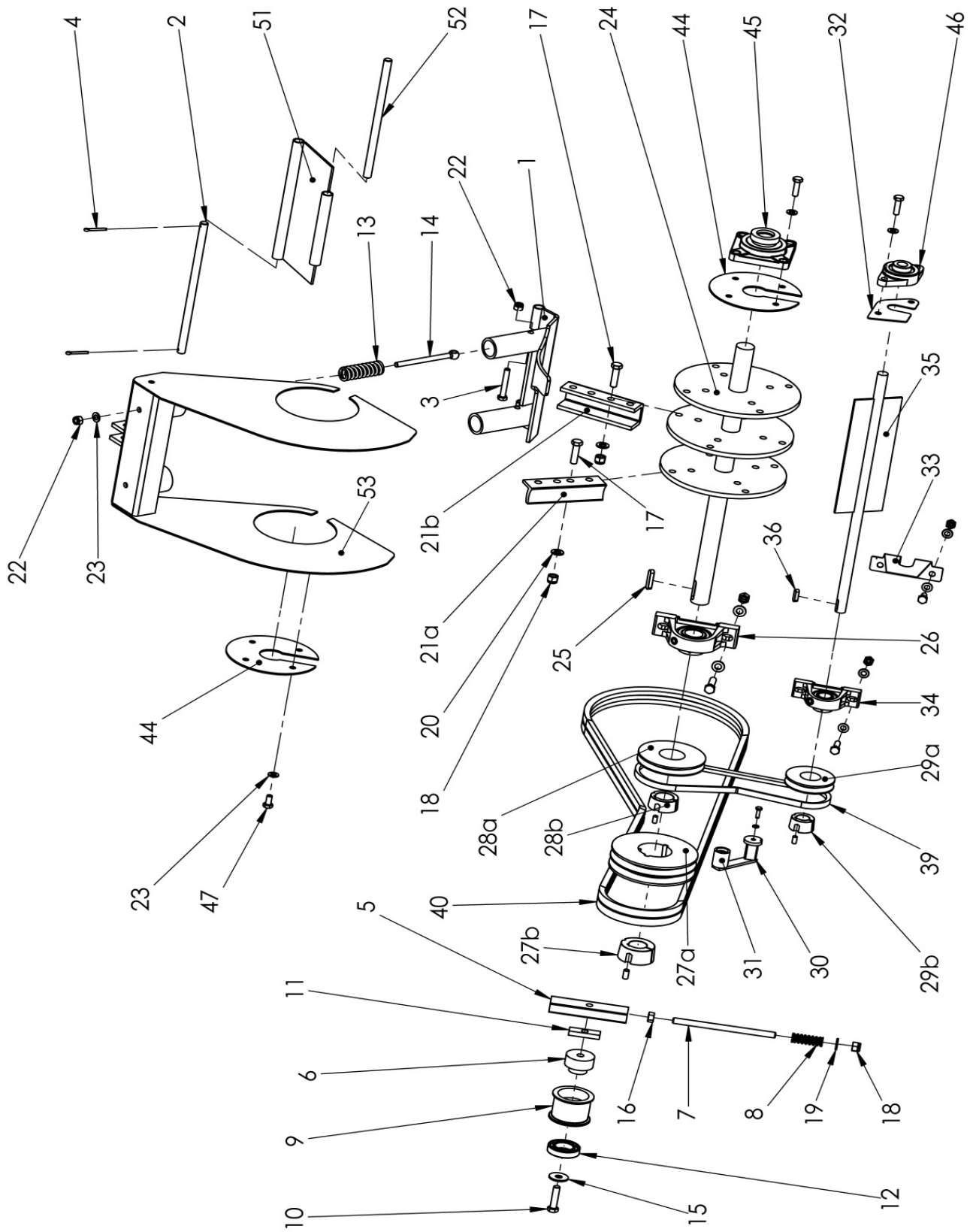
Streurotor-Streuklappe vario

- 3 -



Streurotor-Streuklappe roto

- 3 -



Streurotor-Streuklappe vario/roto

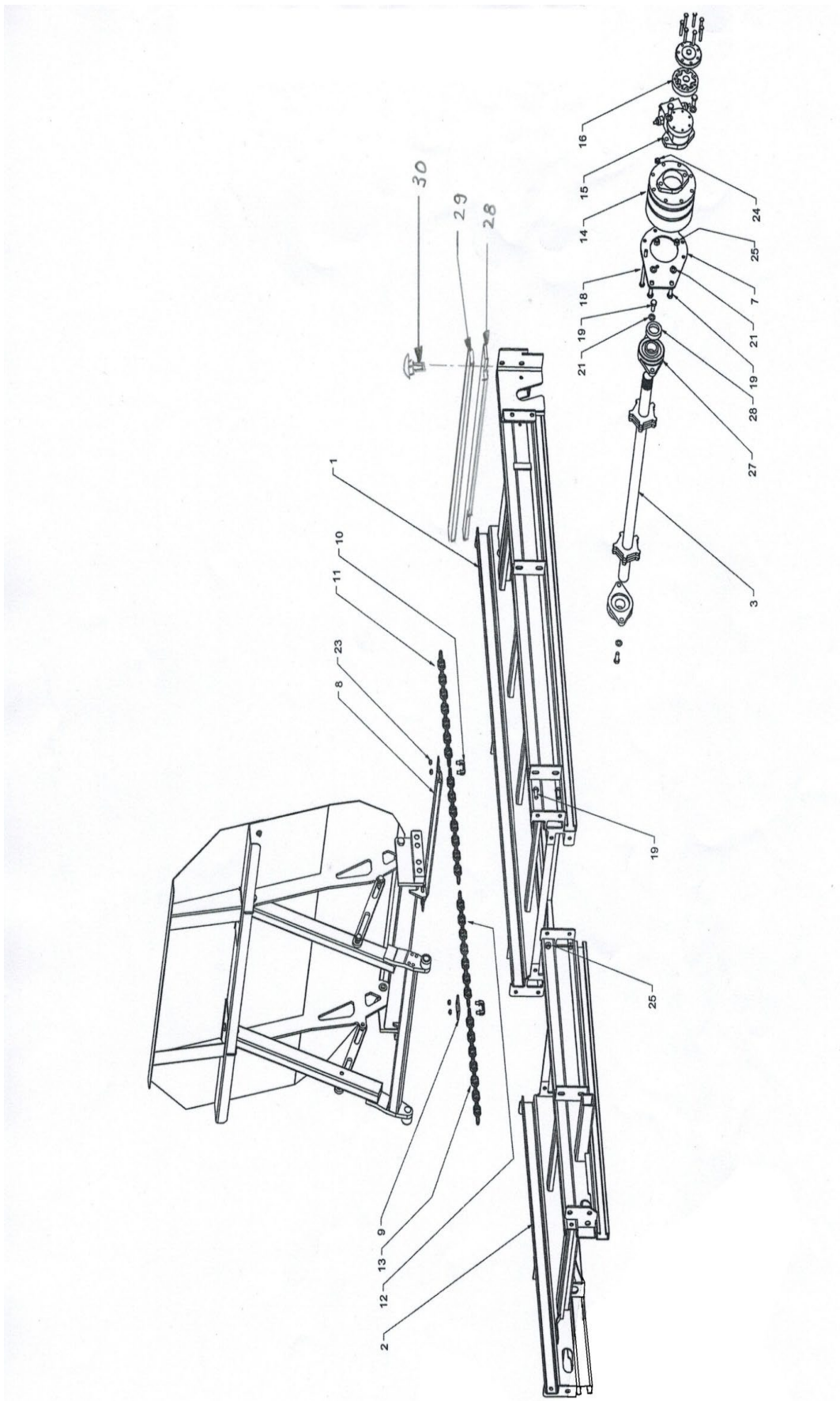
| Pos | Bestell Nr. | Bestelltext | Dimension |
|-----|-------------|---|--------------|
| 1 | 102.03.100 | Auswurfklappe VARIO u. ROTO | |
| 2 | 101.03.002 | Befestigungswelle für Teleskopblech VARIO u. ROTO | Ø15 |
| 3 | 101.03.003 | 6kt-Schraube | M10x60 |
| 4 | 601.04.006 | Splint | Ø5x32 |
| 5 | 000.01.021 | Gleitstück für Spanner | M12 |
| 6 | | Achse zu Spanner | |
| 7 | 000.01.022 | Gewindestange (Länge angeben) | M12 |
| 8 | 000.01.023 | Druckfeder zu Spanner | Ø3.2/19.2x59 |
| 9 | 102.03.900 | Keilriemenspannrolle Alu mit Kugellager und Achse | |
| 10 | 101.03.010 | 6kt-Schraube | M12x65 |
| 11 | 301.01.015 | Distanzplatte | |
| 12 | 000.02.005 | Rillenkugellager | 6007 2RS |
| 13 | 001.03.013 | Druckfedern | Ø5/25x125 |
| 14 | 000.03.014 | Augenschraube | M10x140 |
| 15 | 303.03.007 | Carrosseriescheibe | M12 |
| 16 | 000.02.032 | 6kt-Mutter | M12 |
| 17 | 000.03.017 | 6kt-Schraube Qual. 10.9 | M12x40 |
| 18 | 000.03.018 | Sicherungsmutter | M12 |
| 19 | 000.02.031 | U-Scheibe | M12 |
| 20 | 000.03.020 | Sperrkantscheibe | M12 |
| 21a | 000.03.021 | Streuzinken Normal | |
| 21b | 002.03.021 | Weit-Streuzinken | |
| | 003.03.210 | Streuzinken 1 Satz à 12 Stück inkl. Schrauben | |
| | 033.03.210 | Streuzinken 1 Satz à 12 Stück ohne Schrauben | |
| | 002.03.210 | Weit-Streuzinken 1 Satz à 8 + 4 Stück inkl. Schrauben | |
| | 022.03.210 | Weit-Streuzinken 1 Satz à 8 + 4 Stück ohne Schrauben | |
| 22 | 003.03.101 | Sicherungsmutter | M10 |
| 23 | 003.03.102 | U-Scheibe | M10 |
| 24 | 102.03.240 | Streurotor o. Zinken | |
| 25 | 000.02.006 | Federkeil | 10/8x56 |
| | 000.02.008 | Federkeil | 10/8x45 |
| 26 | 000.03.026 | Stehlager | Ø35 |
| | 001.01.005 | Lagereinsatz | Ø35 |
| 27a | 202.03.027 | Keilr.-scheibe m. Taperlock (2-rillig) | SPB-160-2 |
| 27b | 102.03.027 | Spannbüchse Taperlock | 2012-Ø35 |
| 29a | 000.03.032 | Keilr.-scheibe m. Taperlock (1-rillig) | SPA-85-1 |
| 29b | 102.03.032 | Spannbüchse Taperlock | 1210-Ø25 |
| 30 | 000.03.300 | ROSTA Riemenpanner kompl. | |
| 31 | 102.03.310 | ROSTA-Spannrolle mit Kugellager | Ø30 |
| 32 | 210.08.009 | Schutzblechli Flanschlager | |

Streu rotor-Streuklappe vario/roto

| Pos. | Bestell Nr. | Bestelltext | Dimension |
|------|-------------|--|---------------|
| 33 | 210.08.010 | Schutzblechli abgewinkelt | |
| 34 | 000.03.034 | Stehlager | Ø25 |
| | 001.03.034 | Lagereinsatz | |
| 35 | 102.03.350 | Kleinrotor | |
| 36 | 000.03.036 | Federkeil | 8/7x28 |
| 39 | 101.03.039 | Keilriemen für Kleinrotor | 13 x 825 Li |
| 40 | 103.03.040 | Keilriemen für Streu rotor | SPB 2360 LW |
| | 103.03.041 | Kraftband | 2/SPB 2360 LW |
| 44 | 210.08.008 | Lagerblech zu Wippe | |
| 45 | 201.03.045 | Flanschlager quadratisch | Ø35 |
| | 001.01.005 | Lagereinsatz | Ø35 |
| 46 | 101.09.019 | Flanschlager Oval | Ø25 |
| | 001.03.034 | Lagereinsatz | Ø25 |
| 47 | 302.03.013 | 6kt-Schraube | M10x12 |
| 50 | 211.03.500 | Teleskopblech (ohne Führung) f. VARIO | |
| 51 | 211.03.510 | Teleskopblech (mit Führung) f. VARIO | |
| | 111.03.510 | Verbindungsblech zu Auswurfklappe ROTO | |
| 52 | 201.03.052 | Welle | Ø15x275 |
| 53 | 211.03.530 | Verstellwippe f. VARIO | |
| | 111.03.530 | Verstellwippe f. ROTO | |
| 54 | 201.03.540 | Zylinder doppelwirkend f. VARIO | |
| 55 | 201.03.055 | 6kt-Schraube | M16x65 |
| 56 | 601.08.022 | 6kt-Schraube | M16x100 |
| 57 | 201.04.026 | 6kt-Sicherungsmutter | M16 |

Kratzboden

- 4 -

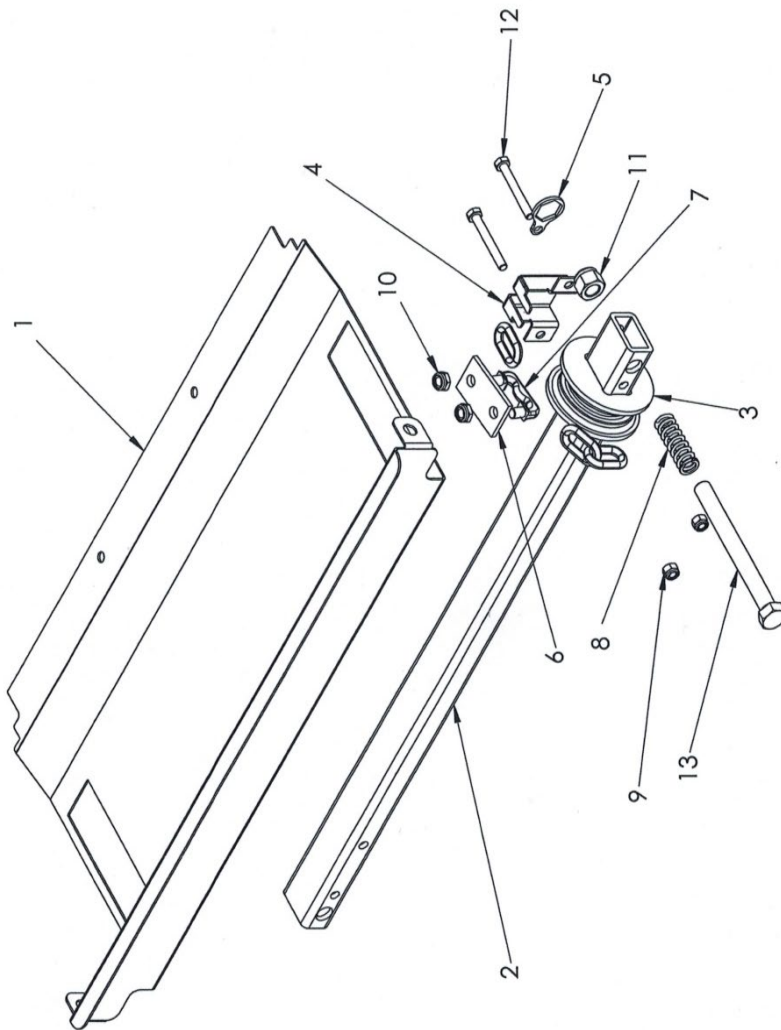


Kratzboden

| Pos. | Bestell Nr. | Bestelltext | Dimension |
|------|-------------|--|-------------------------|
| 1 | 301.07.100 | Grundrahmen | |
| 2 | 302.07.200 | Ergänzungsrahmen | 2.46 |
| | 303.07.200 | Ergänzungsrahmen | 2.66 |
| | 304.07.200 | Ergänzungsrahmen | 3.16 |
| 3 | 201.04.100 | Vorschubwelle | ø 40 |
| 7 | 302.07.007 | Befestigungsplatte f. Getriebe | |
| 8 | 001.04.010 | Kratzbodenstab | |
| 9 | 000.04.009 | Anschlagflacheisen | |
| 10 | 302.07.010 | Kettenschlossbügel | M10 |
| 11 | 000.04.013 | Rundgliederkettenteil | 15 Glieder |
| 12 | 301.07.012 | Rundgliederkettenteil | 11 Glieder |
| 13 | 302.07.013 | Rundgliederkettenteil f. Typ 2.46 | 87 Glieder |
| | 401.04.015 | Rundgliederkettenteil f. Typ 2.66 | 99 Glieder |
| | 304.07.013 | Rundgliederkettenteil f. Typ 3.16 | 103 Glieder |
| 14 | 601.04.021 | Planetengetriebe 2-stufig ohne Motor | |
| 15 | 601.04.022 | G-Rollermotor 100cm ³ für obiges Getriebe | |
| 16 | | Gerotor zu G-Rollermotor 100cm ³ | nicht mehr im Sortiment |
| 18 | 216.07.502 | 6kt-Schraube | M10x140 |
| | 601.04.029 | 6kt-Schraube | M10x150 |
| 19 | 000.02.030 | 6kt-Schraube | M12x30 |
| 21 | 000.02.031 | U-Scheibe DIN 125 A | M12 |
| 23 | 601.04.028 | 6kt-Sicherungsmutter Stahl | M10 |
| 24 | 003.03.101 | 6kt-Sicherungsmutter | M10 |
| 25 | 000.03.018 | 6kt-Sicherungsmutter | M12 |
| 27 | 000.04.002 | Flanschlager | ø 40 |
| 28 | 201.04.020 | Gummiplatte | |
| 29 | 000.04.021 | Befestigungseisen | |
| 30 | 000.02.040 | Schloss-Schraube inkl. Sicherungsmutter | 8x35 |

Umlenkung

- 4a -

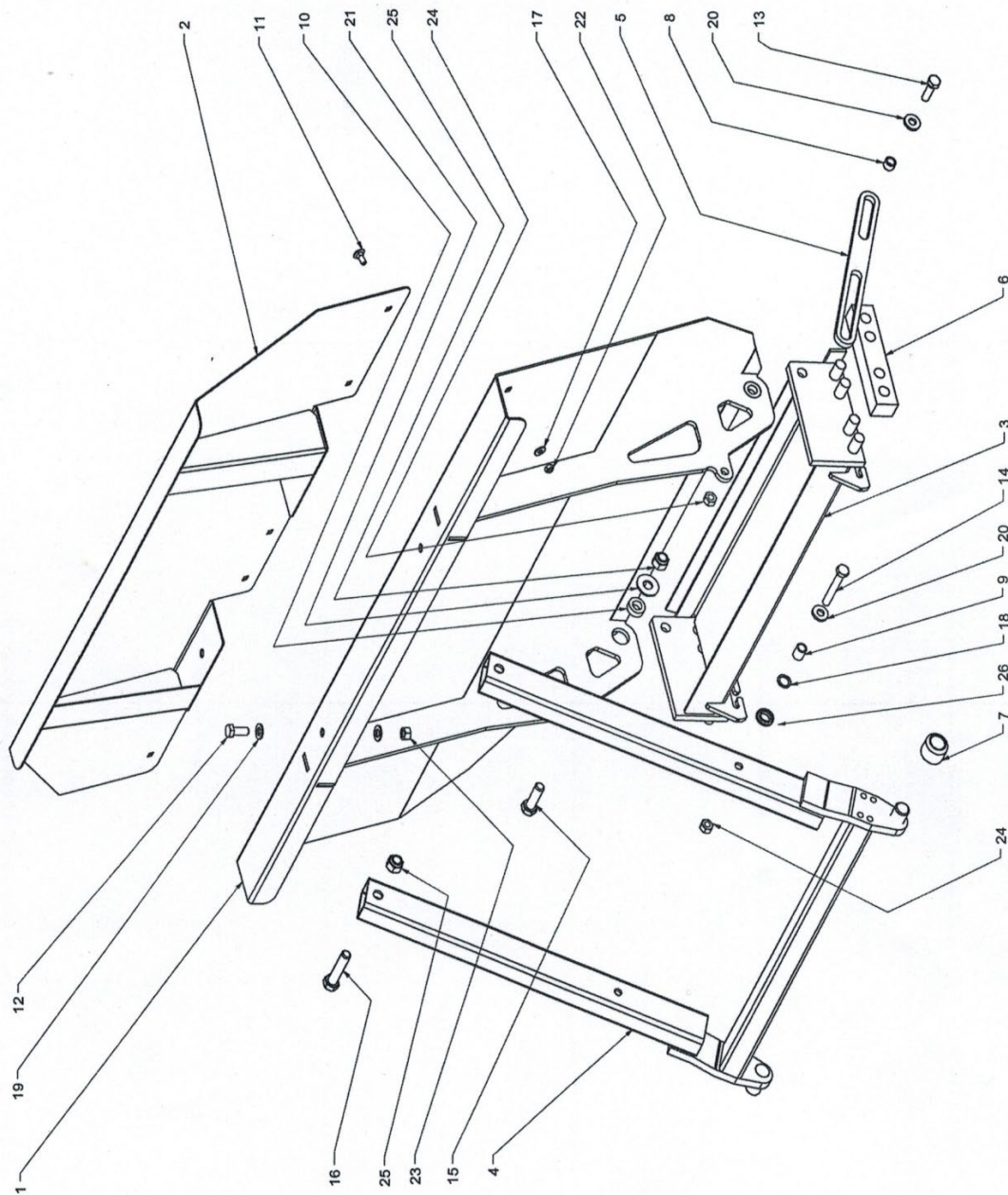


Umlenkung

| Pos. | Bestell Nr. | Bestelltext | Dimension |
|------|-------------|----------------------------------|------------|
| 1 | 777.66.063 | Umlenkschutzblech | |
| 2 | 303.07.400 | Spannbalken | |
| 3 | 303.07.006 | Umlenkgleiter | |
| 4 | 303.07.005 | Fingerschutz Umlenkgleiter | |
| 5 | 777.66.065 | Sicherungsblech | |
| 6 | 000.04.009 | Anschlagflacheisen | |
| 7 | 302.07.010 | Kettenschlossbügel verschraubbar | M10 |
| 8 | 201.04.025 | Druckfeder | Ø5/25x87.5 |
| 9 | 000.02.041 | 6kt-Sicherungsmutter | M8 |
| 10 | 601.04.028 | 6kt-Sicherungsmutter Stahl | M10 |
| 11 | 201.04.026 | 6kt-Sicherungsmutter | M16 |
| 12 | 201.04.031 | 6kt-Schraube | M8x65 |
| 13 | 601.04.039 | 6kt-Schraube | M16x200 |
| | 302.07.410 | Umlenkung komplett | |

Schieber mit Scherabstützung

- 4b -

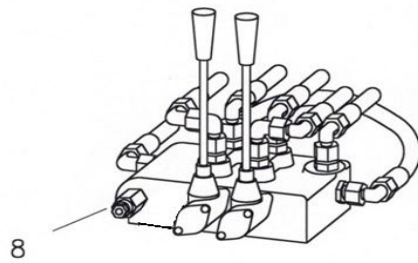
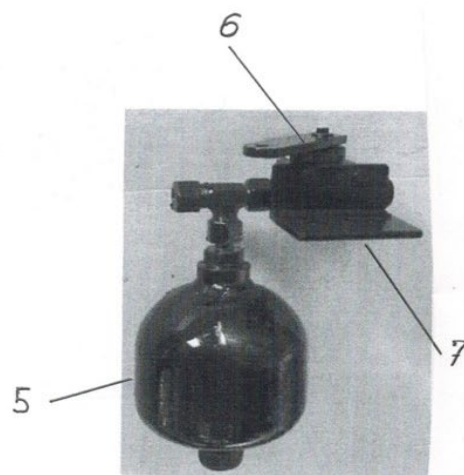
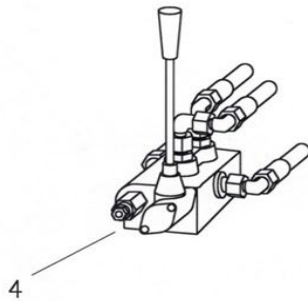
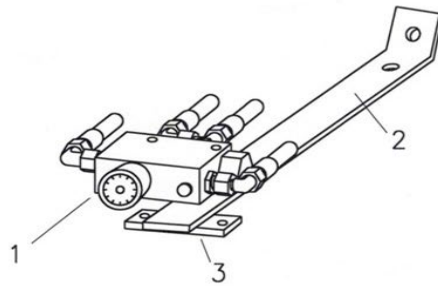


Schieber mit Scherabstützung

| Pos. | Bestell Nr. | Bestelltext | Dimension |
|------|-------------|---|----------------|
| 1 | 350.07.100 | Schieber | |
| 2 | 357.07.200 | Schieberaufsatz | |
| 3 | 301.07.300 | Schieberfuss m. Gleiter und Kettenschlossbügeli | |
| 4 | 106.07.400 | Scherstrebe | |
| 5 | 777.66.043 | Begrenzer | |
| 6 | 002.04.018 | Kunststoffgleiter lang | 38 / 30 x 190 |
| 7 | 301.07.007 | Laufrolle Nylon | ø 40 x 30 |
| 8 | 301.07.008 | Distanzbüchse | ø 18/13 x 11 |
| 9 | 301.07.009 | Distanzbüchse | ø 18/13 x 20 |
| 10 | 301.07.010 | Distanzbüchse | ø 30/17 x 10 |
| 11 | 000.02.040 | Schloss-Schraube | M8x35 |
| 12 | 000.03.035 | 6kt-Schraube | M12x25 |
| 13 | 601.04.032 | 6kt-Schraube | M12x35 |
| 14 | 301.07.024 | 6kt-Schraube | M12x80 |
| 15 | 601.08.021 | 6kt-Schraube | M16x50 |
| 16 | 205.12.404 | 6kt-Schraube | M16x75 |
| 17 | 201.04.174 | U-Scheibe stark | ø 8.4 / 20 x 2 |
| 18 | 301.07.018 | U-Scheibe spezial | |
| 19 | 000.02.031 | U-Scheibe DIN 125 A | M12 |
| 20 | 301.03.016 | U-Scheibe VSM 13908 | ø 13 / 28 x 4 |
| 21 | 201.12.031 | Sperrkantscheibe | M16 |
| 22 | 000.02.041 | 6kt-Sicherungsmutter | M8 |
| 23 | 000.02.032 | 6kt-Mutter | M12 |
| 24 | 000.03.018 | 6kt-Sicherungsmutter | M12 |
| 25 | 201.04.026 | 6kt-Sicherungsmutter | M16 |
| 26 | 700.00.347 | Gummiring | |

Hydraulik - Betätigungsteile

- 6 -



Hydraulik - Betätigungsteile

| Pos. | Bestell Nr. | Bestelltext | Dimension |
|------|-------------|---|-----------|
| 1 | 202.06.001 | Mengenregler „Oil-Control“ mit Verschraubungen | |
| 2 | 201.06.002 | Halter f. Mengenregler u. Steuerblock (Aufbaumaschinen) | |
| 3 | 201.06.003 | Klemmeisen | |
| 4 | 202.06.004 | Steuerblock 1x DW f. VARIO und ROTO o. Verschraubungen | |
| 5 | 201.09.033 | Hydrospeicher ohne Verschraubung | |
| 6 | 500.06.014 | Hebelventil zu Speicher (Hubbegrenzer) | |
| 7 | 201.06.007 | Halterwinkel für Speicher | |
| 8 | 201.06.008 | Steuerblock 2x DW f. HA o. Verschraubungen | |

Hydraulikschläuche

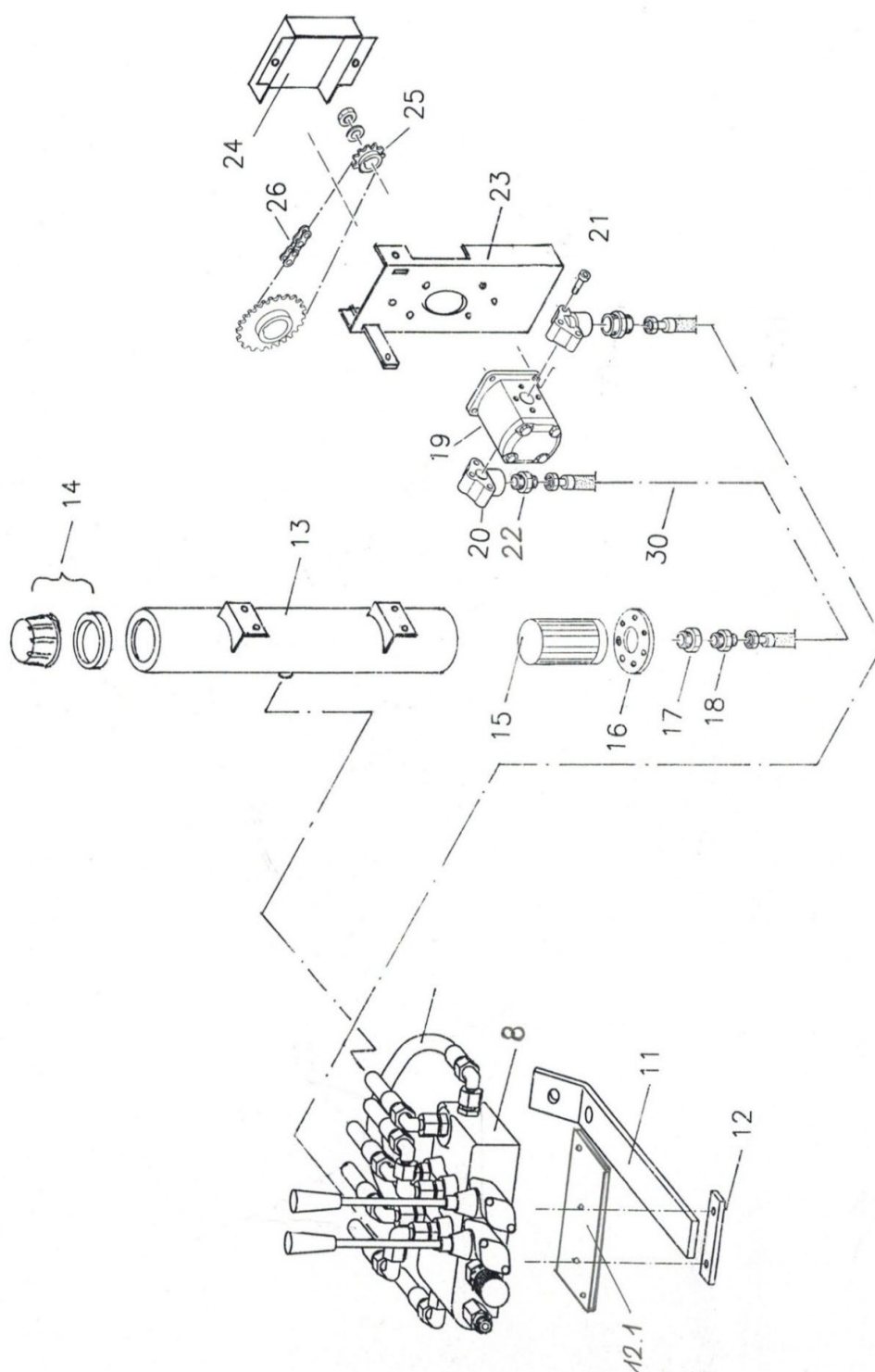
Bestellmuster

| | |
|-------------------|--------------------------|
| Länge über alles: | 2900 mm |
| Anschlüsse: | 1.Seite 0° / 2.Seite 45° |
| von Wo bis Wo?: | Kupplung bis Vorschub |
| Maschinentyp: | 2.46 H VARIO |
| Chasse-No.: | 10'566 |
| Transportertyp: | Muli 500 |

| | |
|------------|--|
| 000.05.020 | Hydraulikmuffe (Mutterstück) mit Staubkappe |
| 000.05.021 | Hydraulikstecker (Vaterstück) mit Staubkappe |

Hydraulikaggregat

- 6Ha -

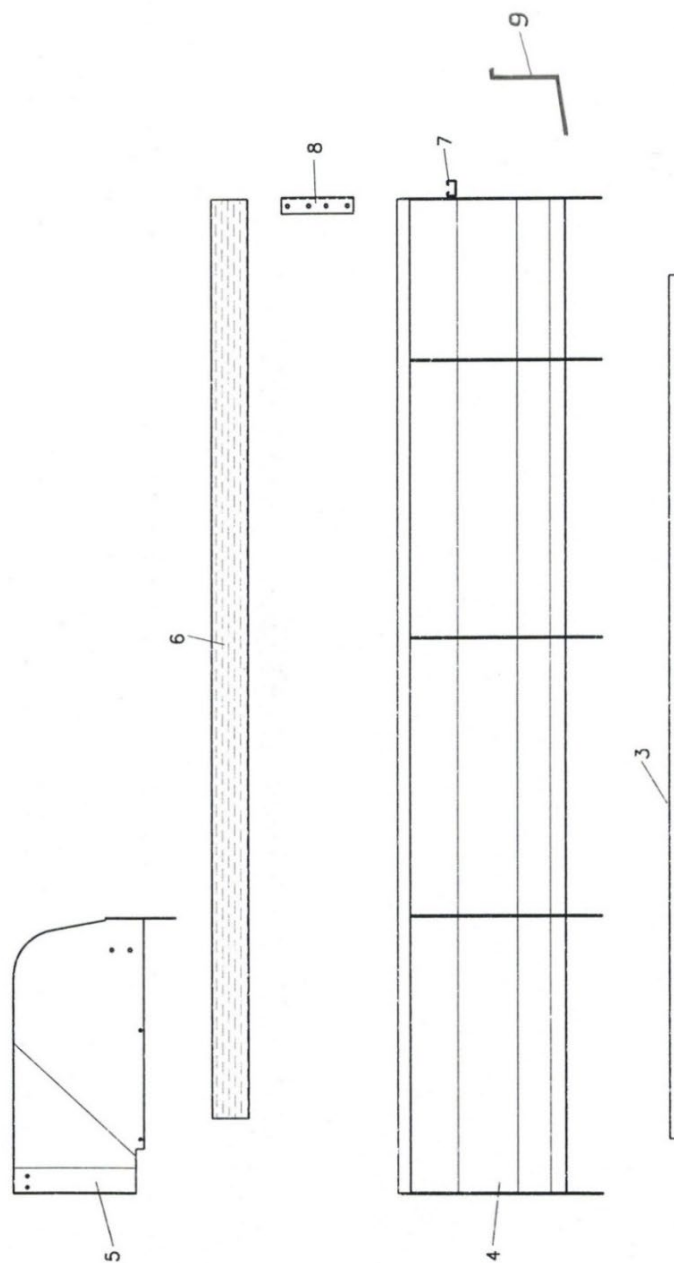


Hydraulikaggregat auf Streuer

| Pos. | Bestell Nr. | Bestelltext | Dimension |
|------|-------------|---|-----------|
| 8 | 201.06.008 | Steuerblock 2x DW f. HA o. Verschraubungen | |
| 11 | 201.06.002 | Halter f. Mengenregler u. Steuerblock (Aufbaumaschinen) | |
| 12 | 201.06.003 | Klemmeisen | |
| 12 | 201.06.004 | Halteplatte für Steuerblock | |
| 13 | 201.06.130 | Oeltank rund f. VARIO | |
| 14 | 001.06.051 | Einfülldeckel kompl. | |
| 15 | 201.06.015 | Saugfilter | |
| 16 | 201.06.016 | Flansch zu Saugfilter | |
| 17 | 201.06.017 | Reduzierverschr. 1" / 1/2" | |
| 18 | 201.06.018 | Einschraubverschr. GE 18 1/2" | |
| 19 | 201.06.019 | Zahnradpumpe Rechtslauf f. Aufbaustreuer | |
| 20 | 201.06.020 | Anschlusswinkel 1/2" | |
| 21 | 201.06.021 | Inbusschraube zu Anschlusswinkel | |
| 22 | 201.06.022 | Einschraubverschr. GE 18 1/2" | |
| 23 | 201.06.023 | Pumpenkonsole f. VARIO | |
| 24 | 201.06.024 | Schutzblech für Pumpe | |
| 25 | 000.06.015 | Kettenrad 3/8" Z17 konisch | |
| 26 | 201.06.026 | Rollenkette 3/8" 123 Glieder für VARIO mit Schlussglied | |
| | 204.06.026 | Kettenschloss gerade 3/8" | |
| 30 | 201.06.030 | Hydraulikschlauch Tank - Pumpe | |

Wanne

- 7 -



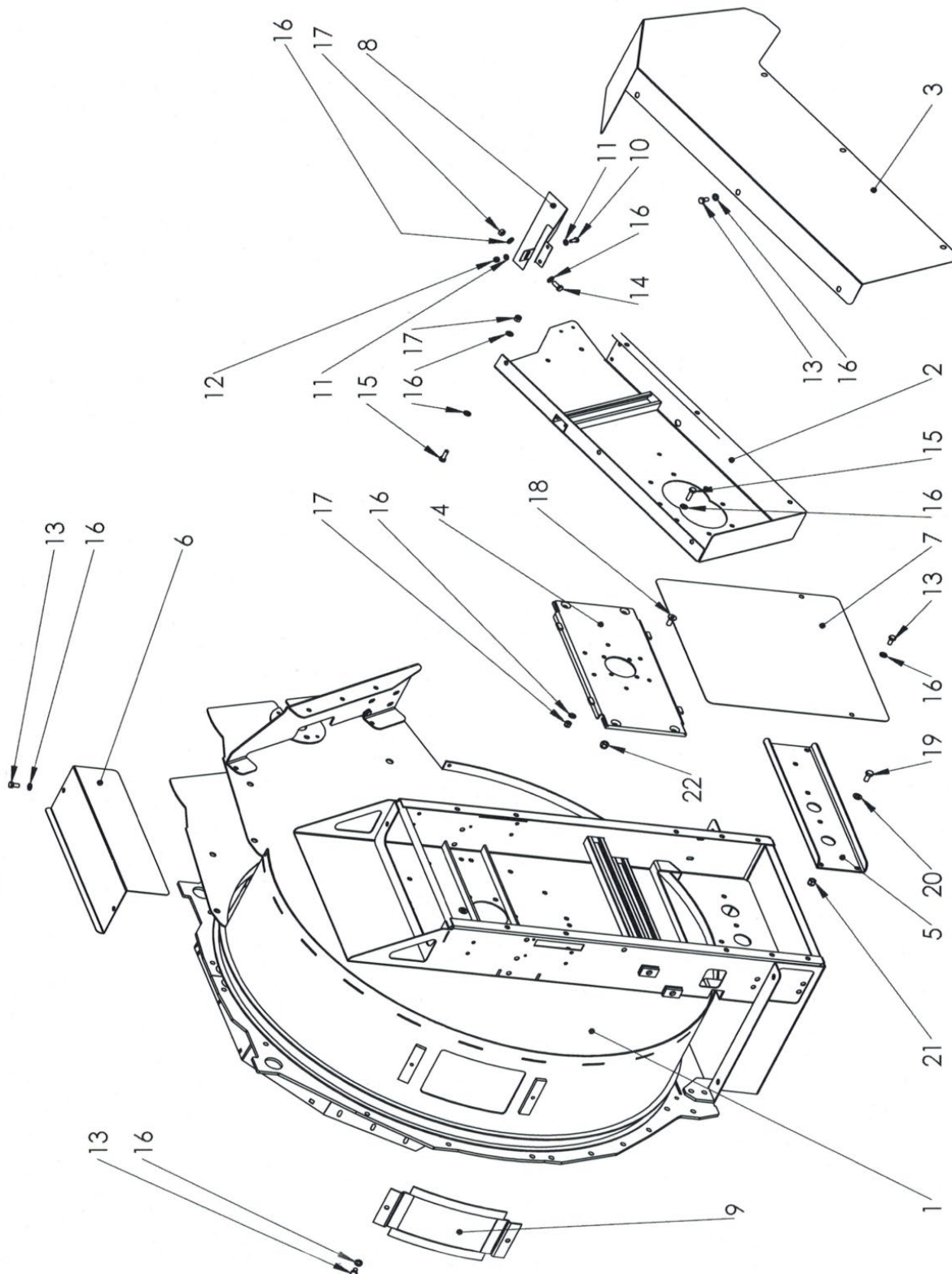
Wanne

| Pos. | Bestell Nr. | Bestelltext | Dimension |
|------|-------------|--------------------------------------|-----------|
| | | Bodenbleche | |
| 3 | 202.07.003 | 2.46 | |
| | 203.07.003 | 2.66 | |
| | 204.07.003 | 3.16 | |
| | | Seitenbleche | |
| 4 | 205.07.400 | 2.46 | |
| | 206.07.400 | 2.66* | |
| | 207.07.400 | 3.16* | |
| 5 | 201.07.005 | Zugriffschutz links in Fahrrichtung | |
| | 202.07.005 | Zugriffschutz rechts in Fahrrichtung | |
| 6 | 201.07.006 | Holzleisten Länge und Höhe angeben | |
| | 202.07.006 | Holzleisten Länge und Höhe angeben | |
| 7 | 202.07.007 | Quertraverse Typen 2.46 - 3.16 | |
| 8 | 201.07.008 | Holzleistenwinkel | |
| | | <u>Option Wannenabschlussblech</u> | |
| 9 | 500.07.001 | Wannenabschlussblech | |

* Angabe, ob links oder rechts in Fahrrichtung

Streugehäuse VARIO

- 8 -

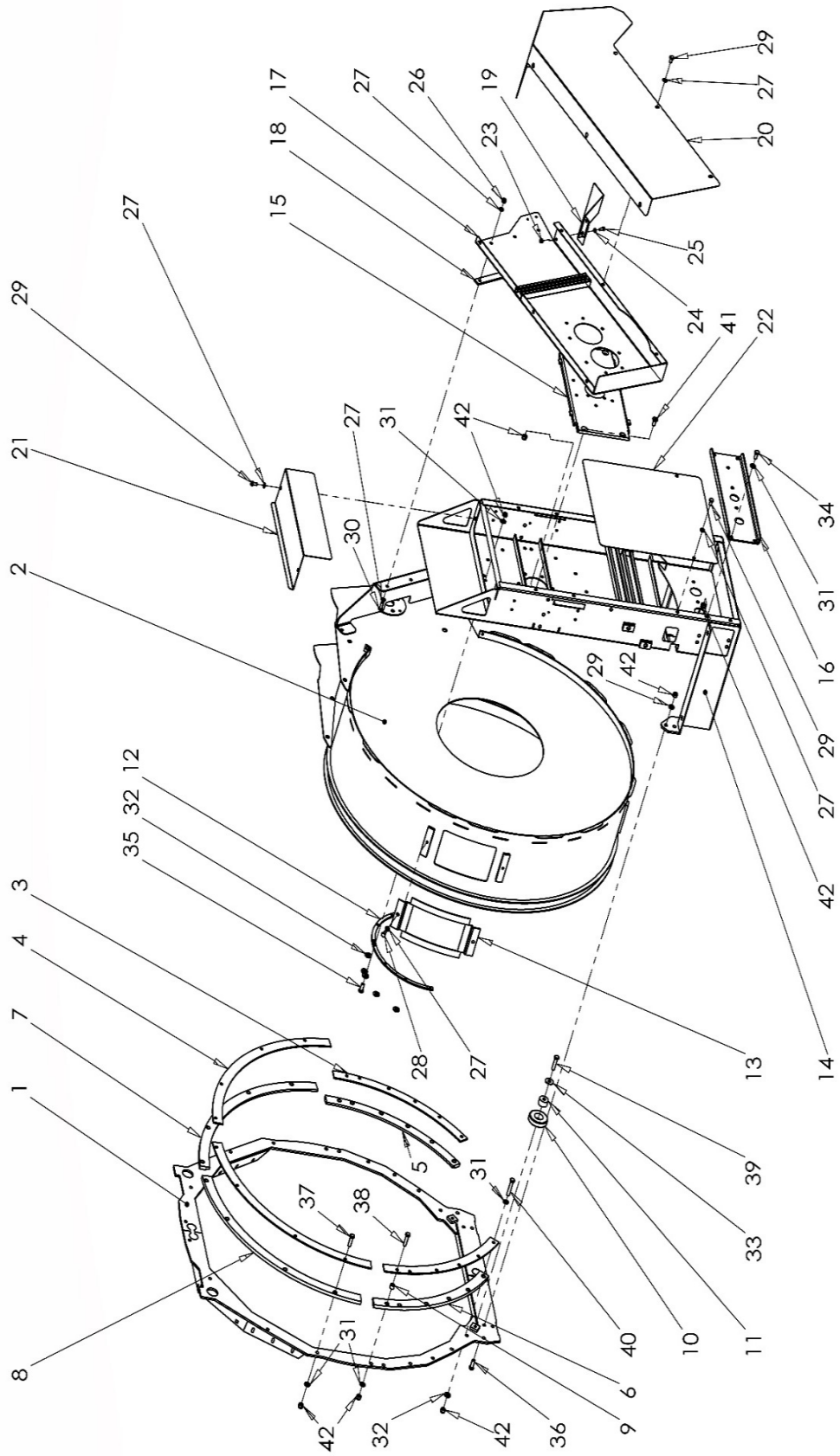


Streugehäuse VARIO

| Pos. | Bestell Nr. | Bestelltext | Dimension |
|------|-------------|--|--------------|
| 1 | 214.08.100 | Streugehäuse H-Vario 2.46 - 3.16 | Aufbaumasch. |
| | 212.08.500 | Streugehäuse H-Vario 2.46 - 3.16 kompl. Montiert o. Schutz | Aufbaumasch. |
| | 214.08.200 | Streugehäuse A-Vario 2.46 - 3.16 | Anhänger |
| | 213.08.500 | Streugehäuse A-Vario 2.46 - 3.16 kompl. Montiert o. Schutz | Anhänger |
| 2 | 210.08.200 | Keilriemenkasten | Aufbaumasch. |
| | 211.08.200 | Keilriemenkasten | Anhänger |
| 3 | 210.08.003 | Keilriemenkastenschutz | Aufbaumasch. |
| | 211.08.003 | Keilriemenkastenschutz | Anhänger |
| 4 | 210.08.400 | Traverse oben f. VARIO | |
| 5 | 210.08.005 | Traverse unten f. VARIO | |
| 6 | 210.08.006 | Kastenschutz klein f. VARIO | |
| 7 | 206.08.022 | Kastenschutz | |
| 8 | 778.01.023 | Keilriemenkastenschutz klein | Aufbaumasch. |
| | 778.01.024 | Keilriemenkastenschutz klein | Anhänger |
| 9 | 214.08.900 | Servicedeckel | |
| 10 | 302.01.019 | 6kt-Schraube | M8x25 |
| 11 | 302.01.025 | U-Scheibe | M8 |
| 12 | 000.02.041 | 6kt-Sicherungsmutter | M8 |
| 13 | 601.03.033 | 6kt-Schraube | M10x20 |
| 14 | 302.03.014 | 6kt-Schraube | M10x25 |
| 15 | 000.06.055 | 6kt-Schraube | M10x35 |
| 16 | 003.03.102 | U-Scheibe | M10 |
| 17 | 003.03.101 | 6kt-Sicherungsmutter | M10 |
| 18 | 201.03.044 | Senkkopfschraube mit Innen-6kt | M12x30 |
| 19 | 000.02.034 | 6kt-Schraube | M12x20 |
| 20 | 000.02.031 | U-Scheibe | M12 |
| 21 | 000.02.032 | 6kt-Mutter | M12 |
| 22 | 000.03.018 | 6kt-Sicherungsmutter | M12 |

Streugehäuse ROTO

- 8 -

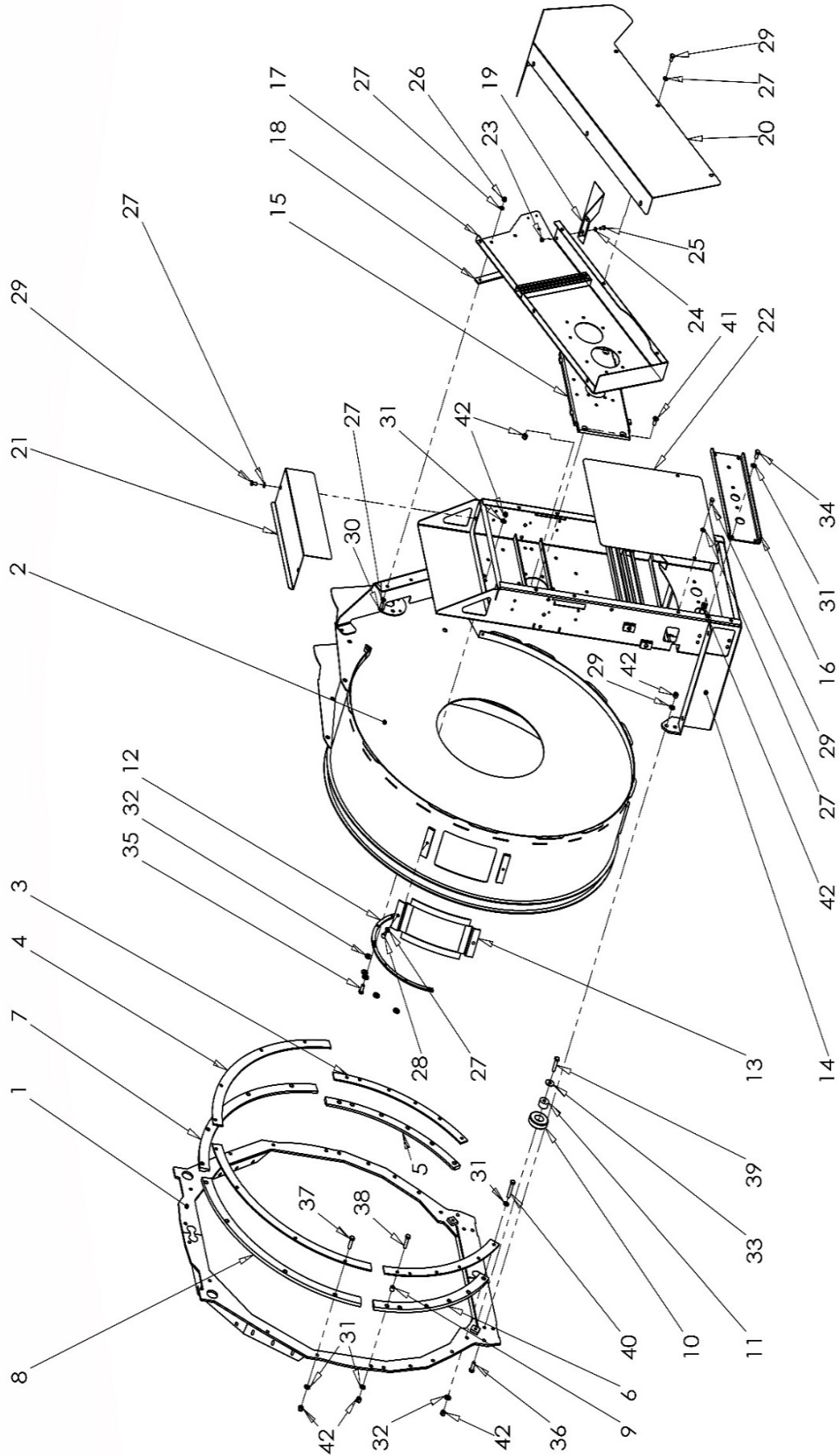


Streugehäuse ROTO

| Pos. | Bestell Nr. | Bestelltext | Dimension |
|------|-------------|---|-----------|
| 1 | 215.08.100 | Roto-Ring 2.46 - 3.16 | |
| 2 | 215.08.200 | Streugehäuse H-Roto 2.46 - 3.16 | |
| | 217.08.200 | Streugehäuse A-Roto 2.66 - 3.16 | |
| | 220.08.200 | Streugehäuse H-Roto 2.46 - 3.16 kompl. Montiert o. Schutz | Aufbau |
| | 224.08.200 | Streugehäuse A-Roto 2.66 - 3.16 kompl. Montiert o. Schutz | Anhänger |
| 3 | 202.08.003 | Bogensegment Stahl Fahrriechtung rechts 2.46 - 3.16 | |
| | 203.08.003 | Bogensegment Stahl Fahrriechtung links 2.46 - 3.16 | |
| 4 | 202.08.004 | Bogensegment Stahl oben 2.46 - 3.16 | |
| 5 | 202.08.005 | Gleitsegment Kunststoff Fahrriechtung rechts 2.46 - 3.16 | |
| 6 | 203.08.005 | Gleitsegment Kunststoff Fahrriechtung links 2.46 - 3.16 | |
| 7 | 202.08.006 | Gleitsegment Kunststoff oben 2.46 - 3.16 | |
| 8 | 202.08.006 | Gleitsegment Kunststoff oben 2.46 - 3.16 | |
| 9 | 206.08.009 | Distanzbüchse | |
| 10 | 206.08.010 | Tragrolle Kunststoff | |
| 11 | 206.08.011 | Achse zu Tragrolle | |
| 12 | 206.08.012 | Lagersegment innen 2.46 - 3.16 | |
| 13 | 214.08.900 | Servicedeckel | |
| 14 | 205.08.140 | Statorkasten 2.46 - 3.16 Aufbau | |
| | 215.08.140 | Statorkasten 2.46 - 3.16 Anhänger | |
| 15 | 201.08.009 | Lagertraverse oben | |
| 16 | 210.08.005 | Lagertraverse unten | |
| 17 | 210.08.200 | Keilriemenkasten 2.46 - 3.16 Aufbau | |
| | 210.08.217 | Drehring zu Keilriemenkasten | |
| | 210.08.218 | Zylinderkopfschraube mit Innen-6kt M4x8 | |
| | 778.06.005 | Haltering Keilriemenkasten | |
| 18 | 206.08.018 | Distanzplatte | |
| 19 | 206.08.019 | Keilriemenkastenschutz klein 2.46 - 3.16 Aufbau | |
| | 216.08.019 | Keilriemenkastenschutz klein 2.46 - 3.16 Anhänger | |
| 20 | 210.08.003 | Keilriemenkastenschutz 2.46 - 3.16 Aufbau | |
| | 211.08.003 | Keilriemenkastenschutz 2.46 - 3.16 Anhänger | |
| 21 | 210.08.006 | Statorkastenschutz oben | |
| 22 | 211.08.007 | Kastenschutz | |

Streugehäuse ROTO

- 8 -

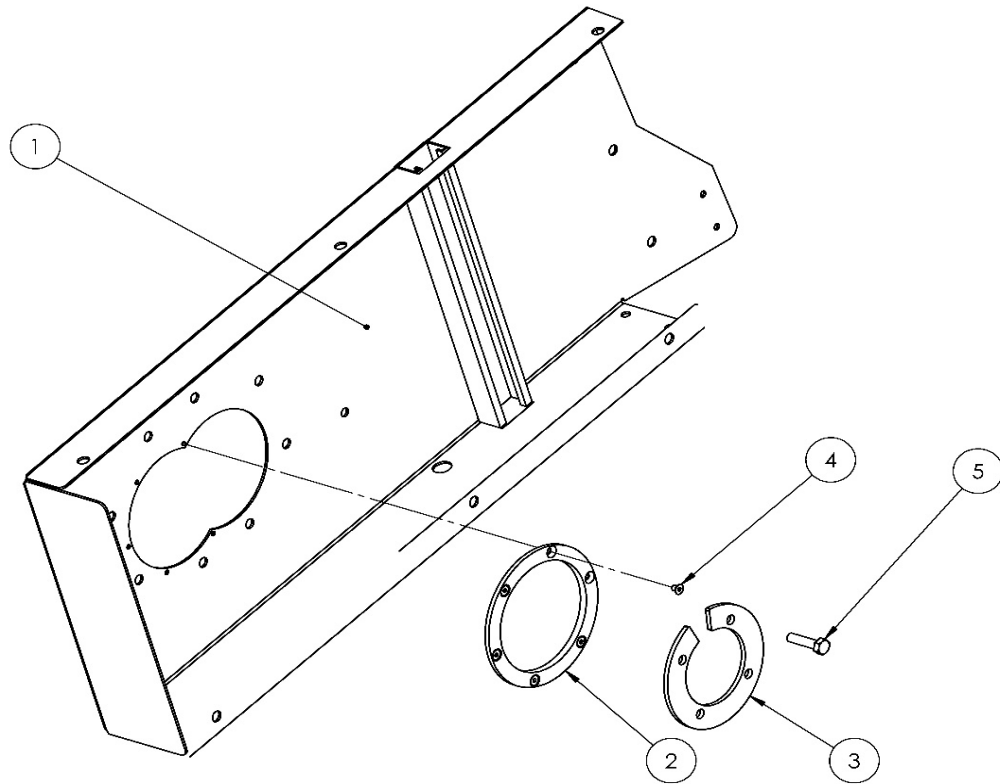


Streugehäuse ROTO

| Pos. | Bestell Nr. | Bestelltext | Dimension |
|------|-------------|----------------------------|-----------|
| 23 | 000.02.041 | 6kt-Sicherungsmutter | M8 |
| 24 | 302.01.025 | U-Scheibe | M8 |
| 25 | 302.01.019 | 6kt-Schraube | M8x25 |
| 26 | 003.03.101 | 6kt-Sicherungsmutter | M10 |
| 27 | 003.03.102 | U-Schiebe | M10 |
| 28 | 601.03.033 | 6kt-Schraube | M10x20 |
| 29 | 601.03.033 | 6kt-Schraube | M10x20 |
| 30 | 000.06.055 | 6kt-Schraube | M10x35 |
| 31 | 000.02.031 | U-Scheibe | M12 |
| 32 | 301.03.016 | U-Scheibe 4mm | M12x4mm |
| 33 | 303.03.007 | Carrosseriescheibe | M12 |
| 34 | 000.02.034 | 6kt-Schrauben | M12x20 |
| 35 | 000.02.030 | 6kt-Schrauben | M12x30 |
| 36 | 000.02.037 | 6kt-Schrauben | M12x40 |
| 37 | 201.03.043 | 6kt-Schrauben | M12x50 |
| 38 | 601.01.045 | 6kt-Schrauben | M12x55 |
| 39 | 201.03.041 | 6kt-Schrauben | M12x45 |
| 40 | 101.03.010 | 6kt-Schrauben | M12x65 |
| 41 | 201.03.044 | Senkschraube mit Innen-6kt | M12x30 |
| 42 | 000.03.018 | 6kt-Sicherungsmutter | M12 |

Keilriemenkasten ROTO

- 8a -

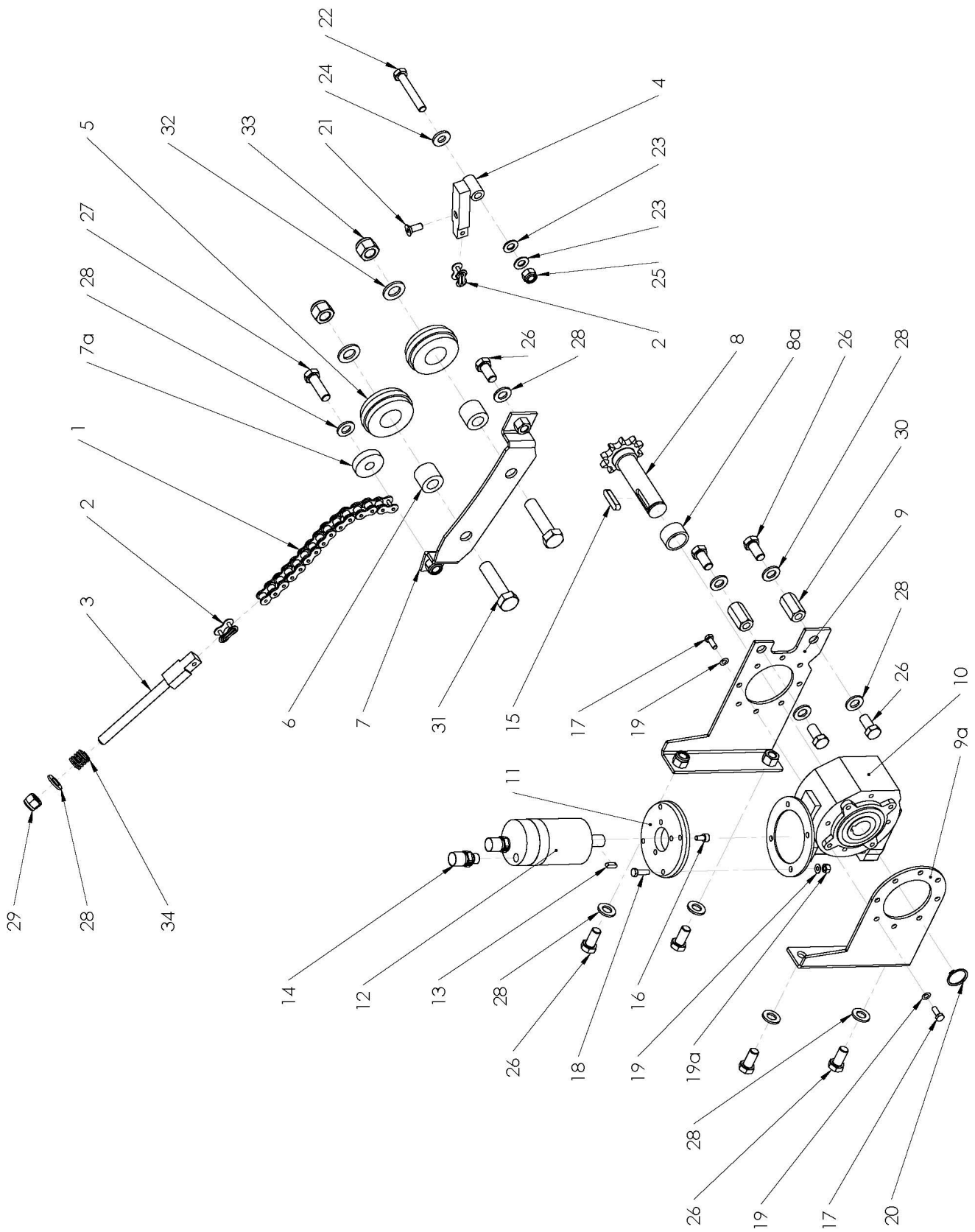


Keilriemenkasten ROTO

| Pos. | Bestell Nr. | Bestelltext | Dimension |
|------|-------------|------------------------------------|-----------|
| 1 | 210.08.200 | Keilriemenkasten Typ 2.46 - 3.16 | Aufbau |
| | 211.08.200 | Keilriemenkasten Typ 2.46 - 3.16 | Anhänger |
| 2 | 210.08.217 | Drehring zu Keilriemenkasten | |
| 3 | 210.08.218 | Zylinderkopfschraube mit Innen-6kt | M5x8 |
| 4 | 778.06.005 | Haltering Keilriemenkasten | |
| 5 | 000.06.055 | 6kt-Schraube | M10x35 |

Schwenkmechanik ROTO

- 9 -

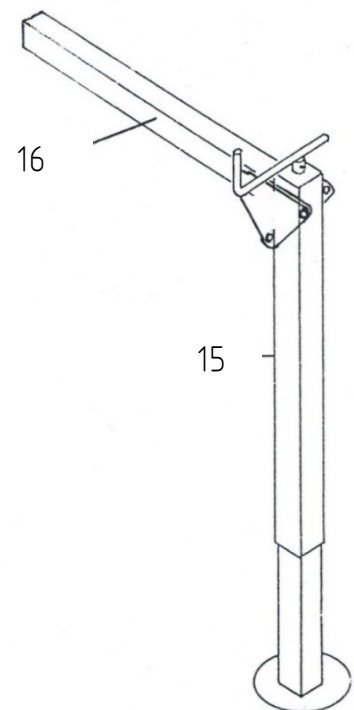
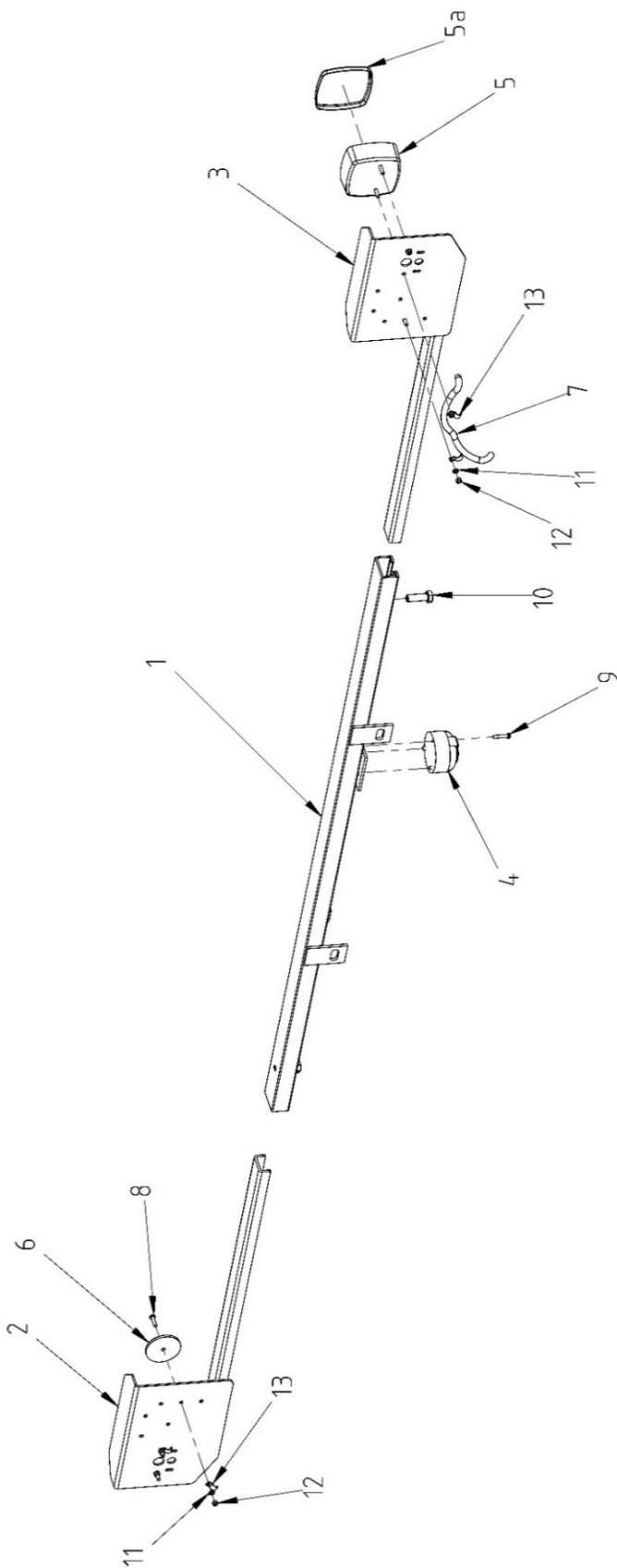


Schwenkmechanik - Roto

| Pos. | Bestell Nr. | Bestelltext | Dimension |
|------|-------------|--------------------------------------|-------------------|
| 1 | 105.09.001 | Rollenkette 5/8" vernickelt 201 GL | 201 GI |
| 2 | 101.09.002 | Kettenschloss gerade 5/8" vernickelt | |
| 3 | 101.09.003 | Kettenspanner | |
| 4 | 102.09.004 | Kettenanker lang | |
| 5 | 103.09.005 | Kettenumlenkrollen Kunststoff | |
| 6 | 103.09.006 | Achse zu Kettenumlenkrolle | |
| 7 | 103.09.007 | Rotoantriebbrücke | |
| 7a | 101.09.007 | Anschlag kurz | |
| 8 | 103.09.800 | Welle mit Kettenrad 2.46 - 3.16 | 5/8" z10 |
| 8a | 104.09.008 | Distanzbüchse | ø1"x18 |
| 9 | 103.09.009 | Rotoantrieb Getriebehalter | |
| 9a | 103.09.010 | Drehmomentstütze | |
| 10 | 101.09.023 | Schneckengetriebe | |
| 11 | 101.09.022 | Alu-Flansch | |
| 12 | 101.09.020 | Hydromotor | 8 cm ³ |
| 13 | 101.09.021 | Federkeil | 5/5x16 |
| 14 | 700.00.105 | Verschraubungen | GE 12L |
| 15 | 000.02.025 | Federkeil | 8/7x36 |
| 16 | 201.04.275 | Zylinderkopfschraube m. Innen-6kt | M6x12 |
| 17 | 201.04.274 | 6kt-Schraube | M6x12 |
| 18 | 601.03.032 | 6kt-Schraube | M6x25 |
| 19 | 601.03.031 | Rippenscheibe | M6 |
| 19a | 201.04.273 | 6-kt-Mutter | M6 |
| 20 | 000.03.033 | Sicherungsring | A 25 |
| 21 | 201.04.277 | Zylinderkopfschraube m. Innen-6kt | M8x12 |
| | 201.04.278 | Senkkopfschraube m. Innen-6kt | M8x20 |
| 22 | 101.03.003 | 6kt-Schraube | M10x60 |
| 23 | 003.03.102 | U-Scheibe | M10 |
| 24 | 302.03.010 | U-Scheibe VSM 13908 | ø10.5/25x4 |
| 25 | 003.03.101 | 6kt-Sicherungsmutter | M10 |
| 26 | 000.02.034 | 6kt-Schraube | M12x20 |
| 27 | 000.02.030 | 6kt-Schraube | M12x30 |
| 28 | 000.02.031 | U-Scheibe | M12 |
| 29 | 000.03.018 | 6kt-Sicherungsmutter | M12 |
| 30 | 302.01.033 | Distanzhalter | M12 |
| 31 | 602.03.030 | 6kt-Schraube | M16x60 |
| 32 | 101.06.016 | U-Scheibe | M16 |
| 33 | 201.04.026 | 6kt-Sicherungsmutter | M16 |
| 34 | 101.09.103 | Druckfeder zu Kettenspanner | |

Rückleuchten und Stützen

- 11 -

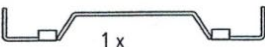
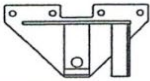

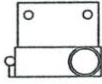

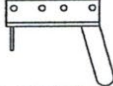


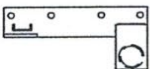





















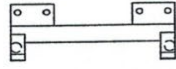

























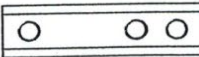


Rückleuchten und Stützen







| Pos. | Bestell Nr. | Bestelltext | Dimension |
|------|-------------|--|-------------------------|
| 1 | 102.11.110 | Beleuchtungsträger Aufbaustreuer (ohne Lampenhalter) | |
| | 101.10.680 | Beleuchtungsträger Aufbaustreuer komplett | |
| 2 | 011.11.200 | Lampenhalter rechts | |
| 3 | 011.11.300 | Lampenhalter links | |
| 4 | 000.11.004 | Steckdose | 71/7 |
| 5 | 103.10.010 | Rückleuchte komplett | FP 10 AJ.BA |
| | 104.10.010 | Glas zu Rückleuchte | FP 10 AJ.BA |
| 6 | 000.11.006 | Rückstrahler rund rot | |
| 7 | 700.00.012 | Kabel 4-Adrig | länge angeben |
| 8 | 110.10.024 | Flachkopfschraube m. Schlitz | M5x20 |
| 9 | 110.10.025 | Flachkopfschraube m. Schlitz | M5x35 |
| 10 | 601.04.032 | 6kt-Schraube | M12x35 |
| 11 | 110.10.020 | Zahnscheibe | M5 |
| 12 | 110.10.021 | 6kt-Mutter | M5 |
| 13 | 700.00.050 | Befestigungsschelle | |
| 15 | 500.11.003 | Stützfuss Aufbaustreuer | 60/60 |
| 16 | 500.11.450 | Querrohr gerade | 60/60x750 |
| | 500.11.550 | Querrohr gerade | 60/60x420 |
| | | Spindel zu Stützfuss | nicht mehr im Sortiment |


Aufbauteile für Transporter

- 12 -

| No | TRANSPORTER | VORN | MITTE | HINTEN |
|-------|--|---|---|--|
| 1 | AEBI |  1 x | |  1 x li 1 x re |
| 2 | BUCHER 1800 Granit BUCHER Caron |  1 x | |  1 x li 1 x re |
| 3 | BUCHER Zenit 4000 |  1 x li 1 x re | |  1 x li 1 x re |
| 4 | LINDNER Unitrac |  1 x li 1 x re |  2 x |  1 x li 1 x re |
| 5 | LINDNER 3500 bis Jg.85 |  2 x |  2 x |  2 x |
| 6 | LINDNER 3500 ab Jg.85 |  1 x li  1 x re |  1 x li 1 x re |  1 x li 1 x re |
| 7 | MULI Typ 30/33/50 Typ 400 bis 600 Typ 440 bis 970 |  2 x | |  2 x  2 x |
| 8 | MULI Typ 40 |  2 x |  2 x |  2 x |
| 9 | RAPID AC 1350/1750 AC 1900 / AC 2500 LINDNER 3500 Lüönd Chasse |  1 x li  1 x re |  1 x li 1 x re |  1 x li 1 x re |
| 10 | RAPID AC 1400/1800 SCHILTRAC 9036 |  2 x |  2 x |  1 x li 1 x re |
| 11 | RAPID AC 1800-26 AC 2000-26 AC 2500-28/30 AC 3000-28/30 |  2 x | |  2 x |
| 12 | SCHILTRAC 432 bis 9075 SCHILTER 3500 CARARO T80 |  1 x li 1 x re |  1 x li 1 x re |  2 x  2 x |
| 13 | SCHILTER 1300 alt SCHILTER 1600 |  2 x  2 x |  2 x  2 x |  2 x  2 x |
| 14 | SCHILTER 1300 neu SCHILTER 2200 |  2 x  2 x |  2 x  2 x |  2 x  2 x |
| 15 | SCHILTER 1800 |  2 x  2 x |  2 x  2 x |  2 x  2 x |
| 30-32 | Befestigungsteile |     | | |

Aufbauteile für Transporter

| No | TRANSPORTER | VORN | MITTE | HINTEN |
|----|---|---|---|---|
| 19 | Caron Typ C 40/48/52/55/63 Caron kurzer Radstand |  2 x 1 x li 1 x re |  2 x |  2 x |
| 20 | Caron Typ CT/CTK/CTM/CTS Serie 900 |  1 x li 1 x re |  2 x |  2 x |

| | |
|-------|--|
| 30-32 |  |
|-------|--|

| Pos. | Bestell Nr. | Bestelltext | Dimension |
|------|-------------|--|-----------|
| 30 | 201.12.030 | Gegenplatte | M16 |
| 31 | 201.12.031 | Sperrkantscheibe | M16 |
| 32 | 201.12.032 | 6kt-Schraube | M16x35 |
| | 201.12.033 | Halfenkopf-Befestigungsschraube für C-Profil | M16x40 |
| | 601.04.040 | 6kt-Mutter | M16 |
| | 201.12.034 | Gewindeplatte für C-Profil | M12 |

Aufbauteile für Transporter

| Pos. | Bestell Nr. | Bestelltext | |
|------|-------------|---|------------------------|
| 1 | 201.12.100 | AEBI - Aufbauteile | Satz inkl. Befestigung |
| | 202.12.100 | AEBI - Aufbauteile | Satz ohne Befestigung |
| | 203.12.100 | AEBI - Traverse vorne | |
| | 204.12.100 | AEBI - Obereil hinten links | |
| | 205.12.100 | AEBI - Obereil hinten rechts | |
| 2 | 201.12.165 | AEBI TP 98/450 komb. - Aufbauteile | Satz inkl. Befestigung |
| | 202.12.165 | AEBI TP 98/450 komb. - Aufbauteile | Satz ohne Befestigung |
| | 203.12.165 | AEBI TP 98/450 komb. - Traverse vorne | |
| | 204.12.100 | AEBI TP 98/450 komb. - Obereil hinten links | |
| | 205.12.100 | AEBI TP 98/450 komb. - Obereil hinten rechts | |
| 3 | 201.12.200 | BUCHER 1800 - Aufbauteile | Satz inkl. Befestigung |
| | 202.12.200 | BUCHER 1800 - Aufbauteile | Satz ohne Befestigung |
| | 203.12.200 | BUCHER 1800 - Aufbauteil vorne | |
| | 204.12.200 | BUCHER 1800 - Aufbauteil hinten rechts | |
| | 205.12.200 | BUCHER 1800 - Aufbauteil hinten links | |
| 4 | 201.12.250 | BUCHER ZENIT - Aufbauteile | Satz inkl. Befestigung |
| | 202.12.250 | BUCHER ZENIT - Aufbauteile | Satz ohne Befestigung |
| | 203.12.250 | BUCHER ZENIT - Aufbauteil vorne rechts | |
| | 204.12.250 | BUCHER ZENIT - Aufbauteil vorne links | |
| | 205.12.250 | BUCHER ZENIT - Aufbauteil hinten rechts | |
| | 206.12.250 | BUCHER ZENIT - Aufbauteil hinten links | |
| 5 | 201.12.300 | LINDNER UNITRAC - Aufbauteile | Satz inkl. Befestigung |
| | 202.12.300 | LINDNER UNITRAC - Aufbauteile | Satz ohne Befestigung |
| | 203.12.300 | LINDNER UNITRAC - Aufbauteil vorne rechts | |
| | 204.12.300 | LINDNER UNITRAC - Aufbauteil vorne links | |
| | 205.12.300 | LINDNER UNITRAC - Aufbauteil Mitte | |
| | 206.12.300 | LINDNER UNITRAC - Aufbauteil hinten rechts | |
| | 207.12.300 | LINDNER UNITRAC - Aufbauteil hinten links | |
| | 201.12.310 | LINDNER (m. Verdrehdämpfer)- Aufbauteile | Satz inkl. Befestigung |
| | 202.12.310 | LINDNER (m. Verdrehdämpfer)- Aufbauteile | Satz ohne Befestigung |
| | 203.12.310 | LINDNER (m. Verdrehdämpfer)- Aufbauteil vorne rechts | |
| | 204.12.310 | LINDNER (m. Verdrehdämpfer)- Aufbauteil vorne links | |
| | 205.12.300 | LINDNER (m. Verdrehdämpfer)- Aufbauteil Mitte | |
| | 206.12.300 | LINDNER (m. Verdrehdämpfer)- Aufbauteil hinten rechts | |
| | 207.12.300 | LINDNER (m. Verdrehdämpfer)- Aufbauteil hinten links | |
| 6 | 201.12.320 | LINDNER UNITRAC (tief)- Aufbauteile | Satz inkl. Befestigung |
| | 202.12.320 | LINDNER UNITRAC (tief)- Aufbauteile | Satz ohne Befestigung |
| | 203.12.300 | LINDNER UNITRAC (tief)- Aufbauteil vorne rechts | |
| | 204.12.300 | LINDNER UNITRAC (tief)- Aufbauteil vorne links | |
| | 205.12.300 | LINDNER UNITRAC (tief)- Aufbauteil Mitte | |
| | 206.12.300 | LINDNER UNITRAC (tief)- Aufbauteil hinten rechts | |
| | 207.12.300 | LINDNER UNITRAC (tief)- Aufbauteil hinten links | |

Aufbauteile für Transporter

| Pos. | Bestell Nr. | Bestelltext | |
|------|-------------|--|------------------------|
| 7 | 201.12.330 | LINDNER 3500 alt - Aufbauteile | Satz inkl. Befestigung |
| | 202.12.330 | LINDNER 3500 alt - Aufbauteile | Satz ohne Befestigung |
| | 203.12.330 | LINDNER 3500 alt - Aufbauteil vorne | |
| | 204.12.330 | LINDNER 3500 alt - Aufbauteil Mitte | |
| | 205.12.330 | LINDNER 3500 alt - Aufbauteil hinten | |
| 8 | 206.12.330 | LINDNER 3500 neu (ab Jg. 85) | Satz inkl. Befestigung |
| | 207.12.330 | LINDNER 3500 neu (ab Jg. 85) | Satz ohne Befestigung |
| | 208.12.330 | LINDNER 3500 neu (ab Jg. 85) Aufbauteil vorn u. Mitte links | |
| | 209.12.330 | LINDNER 3500 neu (ab Jg. 85) Aufbauteil vorn u. Mitte rechts | |
| | 210.12.330 | LINDNER 3500 neu (ab Jg. 85) Aufbauteil hinten rechts | |
| | 211.12.330 | LINDNER 3500 neu (ab Jg. 85) Aufbauteil hinten links | |
| 9 | 201.12.400 | MULI 30-970 - Aufbauteile | Satz inkl. Befestigung |
| | 202.12.400 | MULI 30-970 - Aufbauteile | Satz ohne Befestigung |
| | 203.12.400 | MULI 30-970 - Aufbauteil vorne | |
| | 204.12.400 | MULI 30-970 - Aufbauteil hinteres Oberteil | |
| | 205.12.400 | MULI 30-970 - Schraubbügel hinten | |
| 10 | 206.12.400 | MULI T8/T9 Hinterachse gef. - Aufbauteile | Satz inkl. Befestigung |
| | 207.12.400 | MULI T8/T9 Hinterachse gef. - Aufbauteile | Satz ohne Befestigung |
| | 203.12.400 | MULI T8/T9 Hinterachse gef. - Aufbauteil vorne | |
| | 204.12.400 | MULI T8/T9 Hinterachse gef. - Aufbauteil hinteres Oberteil | |
| | 208.12.400 | MULI T8/T9 Hinterachse gef. - Schraubbügel hinten | |
| 11 | 201.12.450 | MULI 40 - Aufbauteile | Satz inkl. Befestigung |
| | 202.12.450 | MULI 40 - Aufbauteile | Satz ohne Befestigung |
| | 203.12.450 | MULI 40 - Aufbauteil vorne | |
| | 204.12.450 | MULI 40 - Aufbauteil Mitte | |
| | 205.12.450 | MULI 40 - Aufbauteil hinten | |
| 12 | 201.12.500 | RAPID 1750 / LINDNER Lüönd - Aufbauteile | Satz inkl. Befestigung |
| | 202.12.500 | RAPID 1750 / LINDNER Lüönd - Aufbauteile | Satz ohne Befestigung |
| | 203.12.500 | RAPID 1750 / LINDNER Lüönd - Aufbauteil vorn / Mitte rechts | |
| | 204.12.500 | RAPID 1750 / LINDNER Lüönd - Aufbauteile vorn / Mitte links | |
| | 205.12.500 | RAPID 1750 / LINDNER Lüönd - Aufbauteil hinten rechts | |
| | 206.12.500 | RAPID 1750 / LINDNER Lüönd - Aufbauteil hinten links | |
| 13 | 201.12.530 | RAPID 1400 - Aufbauteile | Satz inkl. Befestigung |
| | 202.12.530 | RAPID 1400 - Aufbauteile | Satz ohne Befestigung |
| | 203.12.530 | RAPID 1400 - Aufbauteil vorne | |
| | 204.12.530 | RAPID 1400 - Aufbauteil hinten rechts | |
| | 205.12.530 | RAPID 1400 - Aufbauteil hinten links | |
| 14 | 201.12.560 | RAPID 2000-26 - Aufbauteile | Satz inkl. Befestigung |
| | 202.12.560 | RAPID 2000-26 - Aufbauteile | Satz ohne Befestigung |
| | 203.12.560 | RAPID 2000-26 - Aufbauteil vorne | |
| | 204.12.560 | RAPID 2000-26 - Aufbauteil hinten | |

Aufbauteile für Transporter

| Pos. | Bestell Nr. | Bestelltext | |
|------|-------------|---|------------------------|
| 15 | 201.12.600 | SCHILTRAC - Aufbauteile | Satz inkl. Befestigung |
| | 202.12.600 | SCHILTRAC - Aufbauteile | Satz ohne Befestigung |
| | 203.12.600 | SCHILTRAC - Aufbauteil vorn / Mitte links | |
| | 204.12.600 | SCHILTRAC - Aufbauteil vorn / Mitte rechts | |
| | 205.12.600 | SCHILTRAC - Aufbauteil hinten | |
| 16 | 201.12.700 | SCHILTER 1600 - Aufbauteile | Satz inkl. Befestigung |
| | 202.12.700 | SCHILTER 1600 - Aufbauteile | Satz ohne Befestigung |
| | 203.12.700 | SCHILTER 1600 - Aufbauteil vorn / Mitte | |
| | 204.12.700 | SCHILTER 1600 - Aufbauteil hinten | |
| 17 | 201.12.730 | SCHILTER 2200 - Aufbauteile | Satz inkl. Befestigung |
| | 202.12.730 | SCHILTER 2200 - Aufbauteile | Satz ohne Befestigung |
| | 203.12.730 | SCHILTER 2200 - Aufbauteil vorn / Mitte | |
| | 204.12.730 | SCHILTER 2200 - Aufbauteil hinten | |
| 18 | 201.12.760 | SCHILTER 1800 - Aufbauteile | Satz inkl. Befestigung |
| | 202.12.760 | SCHILTER 1800 - Aufbauteile | Satz ohne Befestigung |
| | 203.12.760 | SCHILTER 1800 - Aufbauteil vorn / Mitte | |
| | 204.12.760 | SCHILTER 1800 - Aufbauteil hinten | |
| 19 | 201.12.810 | Caron Typ C40/48/52/55/63- Aufbauteile | Satz inkl. Befestigung |
| | 202.12.810 | Caron Typ C40/48/52/55/63- Aufbauteile | Satz ohne Befestigung |
| | 203.12.810 | Caron Typ C40/48/52/55/63- Aufbauteil vorne links | |
| | 204.12.810 | Caron Typ C40/48/52/55/63- Aufbauteil vorne rechts | |
| | 205.12.810 | Caron Typ C40/48/52/55/63- Aufbauteil Mitte | |
| | 206.12.810 | Caron Typ C40/48/52/55/63- Aufbauteil hinten rechts | |
| | 207.12.810 | Caron Typ C40/48/52/55/63- Aufbauteil hinten links | |
| | 208.12.810 | Caron Typ C kurzer Radstand | vorne rechts |
| | 208.12.810 | Caron Typ C kurzer Radstand | vorne links |
| 20 | 201.12.800 | CARON Serie 900 + CT/CTK/CTM/CTS- Aufbauteile | Satz inkl. Befestigung |
| | 202.12.800 | CARON Serie 900 + CT/CTK/CTM/CTS- Aufbauteile | Satz ohne Befestigung |
| | 203.12.800 | CARON Serie 900 + CT/CTK/CTM/CTS- Aufbauteil vorne links | |
| | 204.12.800 | CARON Serie 900 + CT/CTK/CTM/CTS- Aufbauteil vorne rechts | |
| | 205.12.800 | CARON Serie 900 + CT/CTK/CTM/CTS- Aufbauteil Mitte | |
| | 206.12.800 | CARON Serie 900 + CT/CTK/CTM/CTS- Aufbauteil hinten | |

Selbstklebeschilder

Bestell Nr.

Bestelltext

001.13.001 Schmierplan Aufbau

SCHMIER- UND WARTUNGSPLAN

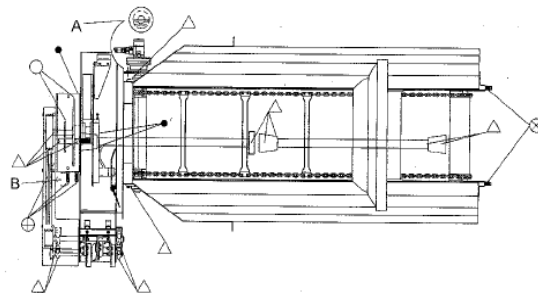
- Schmiernippel täglich mit Universalfett schmieren
- △ Schmiernippel wöchentlich mit Universalfett schmieren
- Rollenketten wöchentlich mit Kettenöl schmieren
- A Getriebeöl alle 2 Jahre wechseln 0.8L Motorex BF 100
- B Hydrauliköl alle 2 Jahre wechseln 8L Motorex EP 032
- ⊗ Kratzbodenspannung täglich kontrollieren
- ⊕ Rollenketten- und Keilriemenspannung täglich kontrollieren

PLAN DE LUBRIFICATION ET D'ENTRETIEN

- Lubrifier chaque jour le graisseur en utilisant de la graisse universelle
- △ Lubrifier chaque semaine le graisseur en utilisant de la graisse universelle
- Lubrifier tous les semaines les chaînes en utilisant de l'huile pour chaîne
- A Remplacer l'huile d'engrenage tous les 2 ans. Motorex BF 100 0.8l
- B Remplacer l'huile hydraulique tous les 2 ans. Motorex EP 032 8l
- ⊗ Contrôler chaque jour la tension du fond de raclage
- ⊕ Contrôler chaque jour la tension des chaînes et de la courroie trapézoïdale

SCHEMA DI LUBRIFICAZIONE E MANUTENZIONE

- Lubrificare ogni giorno il nipplo ingrassatore con grasso universale
- △ Lubrificare ogni settimana il nipplo ingrassatore con grasso universale
- Lubrificare ogni settimana le catene con olio per catena
- A Sostituire l'olio del cambio ogni 2 anni - 0,8L Motorex BF 100
- B Sostituire l'olio idraulico ogni 2 anni - 8L Motorex BF 032
- ⊗ Controllare ogni giorno la tensione del catena tappeto
- ⊕ Controllare ogni giorno la tensione della catena e della cinghia trapezoidale

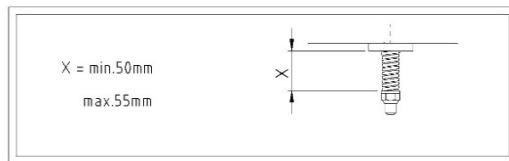


Selbstklebeschilder

Bestell Nr.

Bestelltext

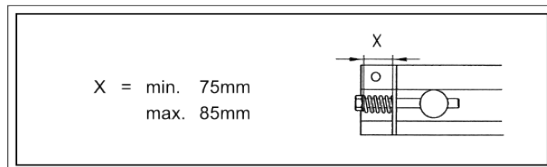
101.13.002 Hinweis Riemenspanner



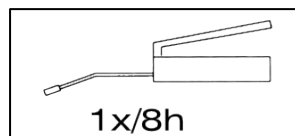
001.13.003 Hinweis Kettenspanner



001.13.004 Hinweis Kratzbodenspannung



001.13.005 Schmieren



002.13.010 1x Gefahr, 2x Warnung

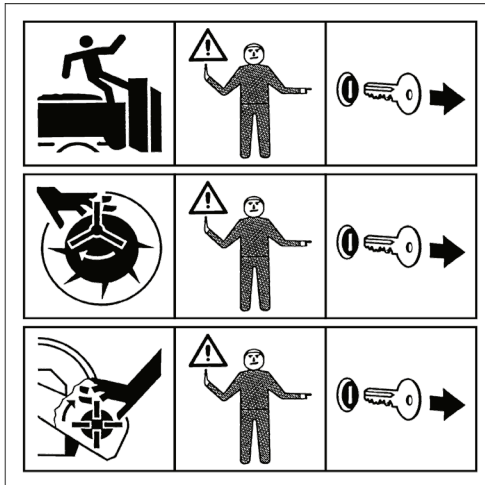


Selbstklebeschilder

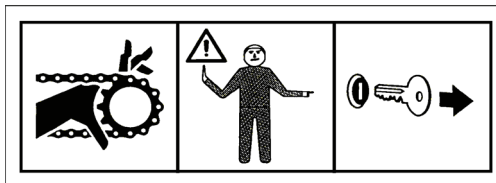
Bestell Nr.

Bestelltext

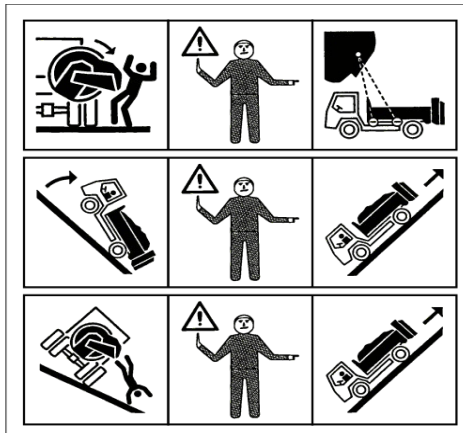
002.13.013 3x Gefahr



002.13.016 1x Warnung



002.13.017 3x Warnung



002.13.020 Max. 600 U/min



002.13.021 GAFNER gross transparent

002.13.022 vario

002.13.023 roto